

CASE ID:

--	--	--	--	--	--	--	--

Σελτιον A. Lē Ua Su'esu'eina

A.1. Pe iai ni tamaiti e 0-17 tausaga le matutua e masani ona nonofo i lenei aiga?

⁷⁷ ☐ LEAI [IF NO, TAOFI IINEI. O LE MUTAAGA LEA O LENEI SU'ESU'EGA]

⁷⁸ ☐ IOE

A.2. E to'afia tamaiti e 0-17 tausaga le matutua e masani ona nonofo i lenei aiga?

NUMERA O TAMAITI E NONOFO I LENEI TUATUSI

--	--

A.3. O le ā le gagana 'autū e talanoa ai i totnu o lenei aiga?

¹ ☐ IGILISI

⁷⁹ ☐ SEPANILOLO

⁸⁰ ☐ SE ISI GAGANA, FAAMOMOMOLE FAAILOA MAI

Tali fesili o totoe mo tamaiti ta'itasi e i le 0-17 tausaga le matu

Amata i le tamaitiiti pito la'ititi, o lē tatou te ta'ua o le "Tamaitiiti 1" ma faaauau i le isi tamaitiiti a'ititi seia oo ina uma ona e taliina fesili mo tamaiti uma e masani on nonofo i lenei tuatusi.

A.4. TAMAITIITI 1

O ai le igoa mumua o le tamaitiiti, igoa pu'up'u, poo le igoa valaau?

--

A.5. E Hisipani, Latino, poo se tupu'aga Sepaniolo?

¹ ☐ Leai, e lē Hispanic, Latino, poo se Sepaniolo moni

⁸¹ ☐ Ioe, Mekesiko, Mekesiko Amerika, Chicano

⁸² ☐ Ioe, POTRIKO

⁸³ ☐ Ioe, Kiupa

⁸⁴ ☐ Ioe, o le isi Hispanic, Latino, poo se Sepaniolo moni, faamolemole faama'oti mai

--

A.6. O le ā le ituaiga o lenei tamaitiiti? FAAMOLEMOLE FAAILOGA LE TASI POO LE SILI ATU MAI LE LISI LENEI.

- 1 ☐ PA'EPA'E
 85 ☐ ULIULI PE AFERIKA AMERIKA
 86 ☐ INITIA AMERIKA PE O SE
 TAGĀTĀNU'U ALASKA

- 87 ☐ INITIA ASIA
 88 ☐ SAINA
 89 ☐ FILIPINO
 90 ☐ SAPANI
 91 ☐ KOREA
 92 ☐ VIETINAMI
 93 ☐ ISI ASIA, FAAMOLEMOLE
 FAAMA'OTI MAI

- 94 ☐ HAWAII MONI
 95 ☐ GUAMANIAN O CHAMORRO
 96 ☐ SAMOA
 97 ☐ ISI MOTU O LE PASEFIKA,
 FAAMOLEMOLE FAAMA'OTI MAI

A.7. O le ā le itupa o le tamaitiiti?

- 1 ☐ TANE
 98 ☐ FAFINE

A.8. E fia le matua o lenei tamaitiiti? Afai e le'i atoa le masina e tasi o lenei tamaitiiti, ia tuu iai le masina e 1.

TAUSAGA (POO) MASINA

AFAI O LE TAMAITIITI LENEI E ITIITI I LE 4 TAUSAGA LE MATUA, GO TO A10.

A.9. POTORIKO: O le ā le lelei o le tautala Faa-Sepaniolo o lenei tamaitiiti?

O ISI VAKA UMA LAVA: O le ā le lelei o le tautala Faa-Igilisi o lenei tamaitiiti?

- 1 ☐ Lelei tele
 99 ☐ Lelei
 100 ☐ Lē lelei
 101 ☐ Matuā leai lava

A.10. Poo manaomia pe o faaaoga e lenei tamaitiiti i le taimi nei vailaau mai le foma'i, e ese mai vaitamini?

- 1 ☐ IOE
 2 ☐ LEAI [GO TO A11]

[➡ YES] pe manaomia e lenei tamaitiiti vailaau mai le foma'i ona OSE gasegase, amioga, poo isi tulaga tau soifua maloloina?

- 1 ☐ IOE
 2 ☐ LEAI [GO TO A11]

[➡ YES] po o le tulaga lenei ua umi atu pe faatalitalia foi e oo i le 12 masina pe sili atu foi?

- 1 ☐ IOE
 2 ☐ LEAI

A.11. Pe manaomia pe tele ina faaaoga e lenei tamaitiiti le tausiga faafoma'i, gasegase o le mafaufau, poo tautua faalea'oa'oga e sili atu nai lo toatele o tamaiti e tausaga faatasi?

1 ☐ IOE
2 ☐ LEAI [GO TO A12]

[YES] pe manaomia e lenei tamaitiiti le tausiga faafoma'i, gasegase o le mafaufau, poo tautua taua'oa'oga ona ose gasegase, amioga, poo isi tulaga tau soifua maloloina ?

1 ☐ IOE
1 ☐ LEAI [GO TO A12]

[YES] po o le tulaga lenei ua umi atu pe faatalitalia foi e oo i le 12 masina

1 ☐ IOE
2 ☐ LEAI

A.12. Poo lenei tamaitiiti ua faatapulaaina pe ua taofia o isi i soo se auala i lona tomai e faia ai mea e pei ona faia e le toataele o isi tamaiti e tausaga faatasi ?

1 ☐ IOE
102 ☐ LEAI [GO TO A13]

[YES] poo le tapulaa o lenei tamaitiiti i tomai talu ai ose gasegase, amioga, poo isi tulaga tau soifua maloloina?

1 ☐ IOE
2 ☐ LEAI [GO TO A13]

[YES] po o le tulaga lenei ua umi atu pe faatalitalia foi e oo i le 12 masina pe umi atu?

1 ☐ IOE
2 ☐ LEAI

A.13. Pe manaomia poo faia e lenei tamaitiiti se togafitiga faapitoa, e pei o le faamalositino, taugaluega, poo se togafitiga i le tautala?

1 ☐ IOE
2 ☐ LEAI [GO TO A14]

[YES] pe manaomia ona ose gasegase, amioga, poo isi tulaga tau soifua maloloina?

1 ☐ IOE
1 ☐ LEAI [GO TO A14]

[YES] po o le tulaga lenei ua umi atu pe faatalitalia foi e oo i le 12 masina pe umi atu?

1 ☐ IOE
2 ☐ LEAI

A.14. Pe o maua lenei tamaitiiti i faafitauli tau faalogona, tuputupu a'e. poo amioga lea ua faapea ona ia manaomia ai ni togafitiga poo le fautuaina?

- ¹ ☐ IOE
¹⁰³ ☐ LEAI [GO TO A15]

[IF YES] pe o tumau pea lona faafitauli tau faalogona, tuputupua'e, poo faafitauli tau amio pe faatalitalia e oo atu i le 12 masina pe umi atu?

- ¹ ☐ IOE
² ☐ LEAI

[IF RESPONDENT HAS ANOTHER CHILD, CONTINUE WITH A15. ELSE CONTINUE WITH SECTION B.]

A.15. TAMAITIITI 2

O ai le igoa mumua o le tamaitiiti, igoa pu'up'u, poo le igoa valaau?

A.16. E Hisipani, Latino, poo se tupu'aga Sepaniolo?

- ¹ ☐ Leai, e lē ose Hispanic, Latino, poo se Sepaniolo moni
² ☐ Ioe, Mekisiko, Mekisiko Amerika, Chicano
³ ☐ Ioe, Poteriko
⁴ ☐ Ioe, Kiupa
¹⁰⁴ ☐ Ioe, o le isi Hispanic, Latino, poo le Sepaniolo moni *faamolemole faama'oti mai*

A.17. O le ā le ituaiga o lenei tamaitiiti? FAAMOLEMOLE FAAILOGA LE TASI POO LE SILI ATU MAI LE LISI LENEI.

- ¹ ☐ PA'EPA'E
¹⁰⁵ ☐ ULIULI PE AFERIKA AMERIKA
¹⁰⁶ ☐ INITIA AMERIKA PE O SE TAGĀTĀNU'U ALASKA

- ¹¹⁴ ☐ HAWAII MONI
¹¹⁵ ☐ GUAMANIAN O CHAMORRO
¹¹⁶ ☐ SAMOA
¹¹⁷ ☐ ISI MOTU O LE PASEFIKA, FAAMOLEMOLE FAAMA'OTI MAI

- ¹⁰⁷ ☐ INITIA ASIA
¹⁰⁸ ☐ SAINA
¹⁰⁹ ☐ FILIPINO
¹¹⁰ ☐ SAPANI
¹¹¹ ☐ KOREA
¹¹² ☐ VIETINAMI
¹¹³ ☐ ISI ASIA, FAAMOLEMOLE FAAMA'OTI MAI

A.18. O le ā le itupa o le tamaitiiti?

- ¹ ☐ TANE
¹¹⁸ ☐ FAFINE

A.19. E fia tausaga o le tamaitiiti? Afai e le'i atoa le masina e tasi o lenei tamaitiiti, ia tuu iai le masina e 1.

TAUSAGA (POO) MASINA

AFAI O LE TAMAITIITI LENEI E ITIITI I LE 4 TAUSAGA LE MATUA, GO TO A21.

A.20. POTORIKO: O le ā le lelei o le tautala Faa-Sepaniolo o lenei tamaitiiti?

O ISI VAKA UMA LAVA: O le ā le lelei o le tautala Faa-Igilisi o lenei tamaitiiti?

- 1 ☐ Lelei tele
119 ☐ Lelei
120 ☐ Lē lelei
121 ☐ Matuā leai lava

A.21. Poo manaomia pe o faaaoga e lenei tamaitiiti i le taimi nei vailaau mai le foma'i, e ese mai vaitamini?

- 1 ☐ LOE
2 ☐ LEAI [GO TO A22]
- [F YES] pe manaomia e lenei tamaitiiti vailaau mai le foma'i ona ose gasegase, amioga, poo isi tulaga tau soifua maloloina?**
- 1 ☐ IOE
1 ☐ LEAI [GO TO A22]
- [F YES] po o le tulaga lenei ua umi atu pe faatalitalia foi e oo i le 12 masina pe umi atu?**
- 1 ☐ IOE
2 ☐ LEAI

A.22. Pe manaomia pe tele ina faaaoga e lenei tamaitiiti le tausiga faafoma'i, gasegase o le mafaufau, poo tautua faalea'oa'oga e sili atu nai lo toatele o tamaiti e tausaga faatasi?

- 1 ☐ LOE
122 ☐ LEAI [GO TO A23]
- [F YES] pe manaomia e lenei tamaitiiti le tausiga faafoma'i, gasegase o le mafaufau, poo tautua taua'oa'oga ona ose gasegase, amioga, poo isi tulaga tau soifua maloloina?**
- 1 ☐ IOE
1 ☐ LEAI [GO TO A23]
- [F YES] po o le tulaga lenei ua umi atu pe faatalitalia foi e oo i le 12 masina pe umi atu?**
- 1 ☐ IOE
2 ☐ LEAI

A.23. Poo lenei tamaitiiti ua faatapulaaina pe ua taofia o isi i soo se auala i lona tomai e faia ai mea e pei ona faia e le toatae o isi tamaiti e tausaga faatasi?

- 1 ☐ LOE
123 ☐ LEAI [GO TO A24]
- [F YES] poo le tapulaa o lenei tamaitiiti i tomai talu ai ose gasegase, amioga, poo isi tulaga tau soifua maloloina?**
- 1 ☐ LOE
1 ☐ LEAI [GO TO A24]
- [F YES] po o le tulaga lenei ua umi atu pe faatalitalia foi e oo i le 12 masina pe umi atu?**
- 1 ☐ IOE
2 ☐ LEA

A.24. Pe manaomia poo faia e lenei tamaitiiti se togafitiga faapitoa, e pei o le faamalositino, taugaluega, poo se togafitiga i le tautala?

¹ ☐ IOE

¹²⁴ ☐ LEAI [GO TO A25]

[IF YES] pe manaomia ona ose gasegase, amioga, poo isi tulaga tau soifua maloloina?

¹ ☐ IOE

² ☐ LEAI [GO TO A25]

[IF YES] po o le tulaga lenei ua umi atu pe faatalitalia foi e oo i le 12 masina pe umi atu?

¹ ☐ IOE

² ☐ LEAI

A.25. Pe o maua lenei tamaitiiti i faafitauli tau faalogona, tuputupu a'e. poo amioga lea ua faapea ona ia manaomia ai ni togafitiga poo le fautuaina?

¹ ☐ IOE

¹²⁵ ☐ LEAI [GO TO A26]

[IF YES] pe o tumau pea lona faafitauli tau faalogona, tuputupua'e, poo faafitauli tau amio pe faatalitalia e oo atu i le 12 masina pe umi atu?

¹ ☐ IOE

¹ ☐ LEAI

[IF RESPONDENT HAS ANOTHER CHILD, CONTINUE WITH A26. ELSE GO TO SECTION B.]

A.26. TAMAITIITI 3

O ai le igoa mumua o le tamaitiiti, igoa pu'up'u, poo le igoa valaau?

A.27. E Hisipani, Latino, poo se tupu'aga Sepaniolo?

¹ ☐ Leai, e lē ose Hispanic, Latino, poo se Sepaniolo moni

¹²⁶ ☐ Ioe, Mekisiko, Mekisiko Amerika, Chicano

¹²⁷ ☐ Ioe, Poteriko

¹²⁸ ☐ Ioe, Kiupa

¹²⁹ ☐ Ioe, o le isi Hispanic, Latino, poo le Sepaniolo moni *faamole mole faama'oti mai*

A.28. O le ā le ituaiga o lenei tamaitiiti? FAAMOLEMOLE FAAILOGA LE TASI POO LE SILI ATU MAI LE LISI LENEI.

¹ ☐ PA'EPA'E

¹³⁰ ☐ ULIULI PE AFERIKA AMERIKA

¹³¹ ☐ INITIA AMERIKA PE O SE TAGĀTĀNU'U ALASKA

¹³² ☐ INITIA ASIA

¹³³ ☐ SAINA

¹³⁴ ☐ FILIPINO

¹³⁵ ☐ SAPANI

¹³⁶ ☐ KOREA

¹³⁷ ☐ VIETINAMI

¹³⁸ ☐ ISI ASIA, FAAMOLEMOLE FAAMA'OTI MAI

¹³⁹ ☐ HAWAII MONI

¹⁴⁰ ☐ GUAMANIAN O CHAMORRO

¹⁴¹ ☐ SAMOA

¹⁴² ☐ ISI MOTU O LE PASEFIKA, FAAMOLEMOLE FAAMA'OTI MAI

A.29. O le ā le itupa o le tamaitiiti??

- ¹ ☐ TANE
¹⁴³ ☐ FAFINE

A.30. E fia le matua o lenei tamaitiiti? Afai e le'i atoa le masina e tasi o lenei tamaitiiti, ia tuu iai le masina e 1.

☐ ☐ TAUSAGA (POO) ☐ ☐ MASINA

AFAI O LE TAMAITIITI LENEI E ITITI I LE 4 TAUSAGA LE MATUA, GO TO A32.

A.31. POTORIKO: O le ā le lelei o le tautala Faa-Sepaniolo o lenei tamaitiiti?

O ISI VAKA UMA LAVA: O le ā le lelei o le tautala Faa-Igilisi o lenei tamaitiiti?

- ¹ ☐ Lelei tele
¹⁴⁴ ☐ Lelei
¹⁴⁵ ☐ Lē lelei
¹⁴⁶ ☐ Matuā leai lava

A.32. Poo manaomia pe o faaaoga e lenei tamaitiiti i le taimi nei vailaau mai le foma'i, e ese mai vaitamini?

- ¹ ☐ LOE
² ☐ LEAI [GO TO A33]

[IF YES] pe manaomia e lenei tamaitiiti vailaau mai le foma'i ona ose gasegase, amioga, poo isi tulaga tau soifua maloloina?

- ¹ ☐ IOE
² ☐ LEAI [GO TO A33]

[IF YES] po o le tulaga lenei ua umi atu pe faatalitalia foi e oo i le 12 masina pe umi atu?

- ¹ ☐ IOE
² ☐ LEAI

A.33. Pe manaomia pe faaaoga e lenei tamaitiiti le tele o tausiga mai le foma'i, gasegase o le mafaufau, poo tautua taua'oa'oga ua ese ai nai lo mea manaomia e le toataele o isi tamaiti e tausaga faatasi?

- ¹ ☐ LOE
¹⁴⁷ ☐ LEAI [GO TO A34]

[IF YES] pe manaomia e lenei tamaitiiti le tausiga faafoma'i, gasegase o le mafaufau, poo tautua taua'oa'oga ona ose gasegase, amioga, poo isi tulaga tau soifua maloloina?

- ¹ ☐ IOE
² ☐ LEAI [GO TO A34]

[IF YES] po o le tulaga lenei ua umi atu pe faatalitalia foi e oo i le 12 masina pe umi atu?

- ¹ ☐ IOE
² ☐ LEAI

A.34. Poo tapulaa poo taofiga o lenei tamaitiiti i soo se auala i ona tomai e faia ai mea manaomia ua ese ai nai lo o le toataele o isi tamaiti e tausaga faatasi?

1 ☐ LOE
148 ☐ LEAI [GO TO A35]

[IF YES] poo le tapulaa o lenei tamaitiiti i tomai talu ai ose gasegase, amioga, poo isi tulaga tau soifua maloloina?

1 ☐ LOE
2 ☐ LEAI [GO TO A35]

[IF YES] po o le tulaga lenei ua umi atu pe faatalitalia foi e oo i le 12 masina pe umi atu?

1 ☐ IOE
2 ☐ LEAI

A.35. Pe manaomia e lenei tamaitiiti se togafitiga faapitoa, e pei o le faamalositino, galuega, poo se togafitiga i le tautala?

1 ☐ IOE
2 ☐ LEAI [GO TO A36]

[IF YES] pe manaomia ona ose gasegase, amioga, poo isi tulaga tau soifua maloloina?

1 ☐ IOE
2 ☐ LEAI [GO TO A36]

[IF YES] po o le tulaga lenei ua umi atu pe faatalitalia foi e oo i le 12 masina pe umi atu?

1 ☐ IOE
2 ☐ LEAI

A.36. Pe o maua lenei tamaitiiti i faafitauli tau faalogona, tuputupu a'e. poo amioga lea ua faapea ona ia manaomia ai ni togafitiga poo le fautuaina?

1 ☐ IOE
149 ☐ LEAI [GO TO A37]

[IF YES] pe o tumau pea lona faafitauli tau faalogona, tuputupua'e, poo faafitauli tau amio pe faatalitalia e oo atu i le 12 masina pe umi atu?

1 ☐ IOE
2 ☐ LEAI

[IF RESPONDENT HAS ANOTHER CHILD, CONTINUE WITH A37. ELSE CONTINUE WITH SECTION B.]

A.37. TAMAITIITI 4

O ai le igoa mumua o le tamaitiiti, igoa pu'up'u, poo le igoa valaau?

A.38. E Hispani, Latino, poo se tupu'aga Sepaniolo?

- 1 ☐ Leai, e lē ose Hispanic, Latino, poo se Sepaniolo moni
150 ☐ Ioe, Mekisiko, Mekisiko Amerika, Chicano
151 ☐ Ioe, Poteriko
152 ☐ Ioe, Kiupa
153 ☐ Ioe, o le isi Hispanic, Latino, poo le Sepaniolo moni, *faamolemole faama'oti mai*

**A.39. O le ā le ituaiga o lenei tamaitiiti? FAAMOLEMOLE FAAILOGA LE TASI POO
LE SILI ATU MAI LE LISI LENEI.**

¹ ☐ PA'EPA'E

¹⁵⁴ ☐ ULIULI PE AFERIKA AMERIKA

¹⁵⁵ ☐ INITIA AMERIKA PE O SE
TAGĀTĀNU'U ALASKA

¹⁵⁶ ☐ INITIA ASIA

¹⁵⁷ ☐ SAINA

¹⁵⁸ ☐ FILIPINO

¹⁵⁹ ☐ SAPANI

¹⁶⁰ ☐ KOREA

¹⁶¹ ☐ VIETINAMI

¹⁶² ☐ ISI ASIA, FAAMOLEMOLE
FAAMA'OTI MAI

¹⁶³ ☐ HAWAII MONI

¹⁶⁴ ☐ GUAMANIAN O CHAMORRO

¹⁶⁵ ☐ SAMOA

¹⁶⁶ ☐ ISI MOTU O LE PASEFIKA,
FAAMOLEMOLE FAAMA'OTI MAI

A.40. O le ā le itupa o le tamaitiiti lenei?

- ¹ ☐ TANE
² ☐ FAFINE

A.41. E fia le matua o le tamaitiiti lenei? Afai e le'i atoa le masina e tasi o lenei tamaitiiti, ia tuu iai le masina e 1.

☐ ☐ TAUSAGA (POO) ☐ ☐ MASINA

AFAI O LE TAMAITIITI LENEI E ITITI I LE 4 TAUSAGA LE MATUA, GO TO A42.

A.42. POTORIKO: O le ā le lelei o le tautala Faa-Sepaniolo o lenei tamaitiiti?

O ISI VAKA UMA LAVA: O le ā le lelei o le tautala Faa-Igilisi o lenei tamaitiiti?

- ¹ ☐ Lelei tele
¹⁶⁷ ☐ Lelei
¹⁶⁸ ☐ Lē lelei
¹⁶⁹ ☐ Matuā leai lava

A.43. Poo manaomia pe o faaaoga e lenei tamaitiiti i le taimi nei vailaau mai le foma'i, e ese mai vaitamini?

- ¹ ☐ LOE
¹⁷⁰ ☐ LEAI [GO TO A44]

[IF YES] pe manaomia e lenei tamaitiiti vailaau mai le foma'i ona ose gasegase, amioga, poo isi tulaga tau soifua maloloina?

- ¹ ☐ IOE
² ☐ LEAI [GO TO A44]

[IF YES] po o le tulaga lenei ua umi atu pe faatalitalia foi e oo i le 12 masina pe umi atu?

- ¹ ☐ IOE
¹ ☐ LEAI

A.44. Pe manaomia pe faaaoga e lenei tamaitiiti le tele o tausiga mai le foma'i, gasegase o le mafaufau, poo tautua taua'oa'oga ua ese ai nai lo mea manaomia e le toataele o isi tamaiti e tausaga faatasi?

- ¹ ☐ LOE
¹⁷¹ ☐ LEAI [GO TO A45]

[IF YES] pe manaomia e lenei tamaitiiti le tausiga faafoma'i, gasegase o le mafaufau, poo tautua taua'oa'oga ona ose gasegase, amioga, poo isi tulaga tau soifua maloloina?

- ¹ ☐ IOE
² ☐ LEAI [GO TO A45]

[IF YES] po o le tulaga lenei ua umi atu pe faatalitalia foi e oo i le 12 masina pe umi atu?

- ¹ ☐ IOE
¹ ☐ LEAI

A.45. Poo tapulaa poo taofiga o lenei tamaitiiti i soo se auala i ona tomai e faia ai mea manaomia ua ese ai nai lo o le toataele o isi tamaiti e tausaga faatasi?

¹ ☐ LOE
¹⁷² ☐ LEAI [GO TO A46]

[YES] poo le tapulaa o lenei tamaitiiti i tomai talu ai ose gasegase, amioga, poo isi tulaga tau soifua maloloina?

¹ ☐ LOE
² ☐ LEAI [GO TO A46]

[YES] po o le tulaga lenei ua umi atu pe faatalitalia foi e oo i le 12 masina pe umi atu?

¹ ☐ IOE
² ☐ LEAI

A.46. Pe manaomia e lenei tamaitiiti se togafitiga faapitoa, e pei o le faamalositino, taugaluega, poo se togafitiga i le tautala?

¹ ☐ IOE
¹⁷³ ☐ LEAI [GO TO A47]

[YES] pe manaomia ona ose gasegase, amioga, poo isi tulaga tau soifua maloloina?

¹ ☐ IOE
² ☐ LEAI [GO TO A47]

[YES] po o le tulaga lenei ua umi atu pe faatalitalia foi e oo i le 12 masina pe umi atu?

¹ ☐ IOE
² ☐ LEAI

A.47. Pe o maua lenei tamaitiiti i faafitauli tau faalogona, tuputupu a'e. poo amioga lea ua faapea ona ia manaomia ai ni togafitiga poo le fautuaina?

¹ ☐ IOE
¹⁷⁴ ☐ LEAI [GO TO A37]

[YES] pe o tumau pea lona faafitauli tau faalogona, tuputupua'e, poo faafitauli tau amio pe faatalitalia e oo atu i le 12 masina pe umi atu?

¹ ☐ IOE
² ☐ LEAI

[IF THERE ARE NO OTHER CHILDREN, CONTINUE TO SECTION B.]

A SILI ATU MA LE TO'AFI TAMAITI 0-17 TAUSAGA E MASANI ONA NONOFO I LENEI TUATUSI, IA LISI MAI TAUSAGA MA ITUPA O TAMAITI TA'ITO'ATASI. AUA LE TOE AUMAIA FAAMATALAGA O TAIMAITI UA UMA ONA AOFIA I LE TAMAITIITI 1 E OO I LE TAMAITIITI 4

A.48. TAMAITIITI 5

O ai le igoa mumua o le tamaitiiti, igoa pu'up'u, poo le igoa valaau?

A.49. E fia le matua o le tamaitiiti lenei?

TAUSAGA (POO) MASINA

A.50. O le ā le itupa o le tamaitiiti lenei?

- ¹ ☐ TANE
¹⁷⁵ ☐ FAFINE

A.51. TAMAITIITI 6

O ai le igoa mumua o le tamaitiiti, igoa pu'up'u, poo le igoa valaau?

A.52. E fia le matua o le tamaitiiti lenei?

☐☐ TAUSAGA (POO) ☐☐ MASINA

A.53. O le ā le itupa o le tamaitiiti lenei?

- ¹ ☐ TANE
² ☐ FAFINE

A.54. TAMAITIITI 7

O ai le igoa mumua o le tamaitiiti, igoa pu'up'u, poo le igoa valaau?

A.55. E fia le matua o le tamaitiiti lenei?

☐☐ TAUSAGA (POO) ☐☐ MASINA

A.56. O le ā le itupa o le tamaitiiti lenei?

- ¹ ☐ TANE
¹⁷⁶ ☐ FAFINE

A.57. TAMAITIITI 8

O ai le igoa mumua o le tamaitiiti, igoa pu'up'u, poo le igoa valaau?

A.58. E fia le matua o le tamaitiiti lenei?

☐☐ TAUSAGA (POO) ☐☐ MASINA

A.59. O le ā le itupa o le tamaitiiti lenei?

- ¹ ☐ TANE
² ☐ FAFINE

A.60. TAMAITIITI 9

O ai le igoa mumua o le tamaitiiti, igoa pu'up'u, poo le igoa valaau?

A.61. E fia le matua o le tamaitiiti lenei?

☐☐ TAUSAGA (POO) ☐☐ MASINA

A.62. O le ā le itupa o le tamaitiiti lenei?

- ¹ ☐ TANE
² ☐ FAFINE

A.63. TAMAITIITI 10

O ai le igoa mumua o le tamaitiiti, igoa pu'up'u, poo le igoa valaau?

A.64. E fia le matua o le tamaitiiti lenei?

☐☐ TAUSAGA (POO) ☐☐ MASINA

A.65. O le ā le itupa o le tamaitiiti lenei?

- ¹ ☐ TANE
² ☐ FAFINE

Σελτιον B. Soifua Maloloina o Tamaitiiti Lenei

E iai ni a matou fesili e fai e faatatau ia [FAAMA'OTI MAI LE TAMAITIITI]. O fesili nei o le a aoina mai ai le tele o faamatalaga auiliili i vala eseese o le soifua maloloina o le tamaitiiti lenei e aofia ai tulaga o iai lona soifua maloloina, asiasiga i foma'i, totogi o tausiga o le soifua maloloina, ma le kavaina i inisiua tau soifua maloloina. Ua matou filifilia mai le tamaitiiti e to'atasi mai aiga ta'itasi ina ia faaititia ai le taimi o loo manaomia e faauma ai fesili autalu.

B1. I le tulaga lautele, e faapefea ona e faamatalaina le soifua maloloina o le tamaitiiti lenei?

- ¹ ☐ Matuā Lelei
¹⁷⁷ ☐ Lelei Tele
¹⁷⁸ ☐ Lelei
¹⁷⁹ ☐ Feololo
¹⁸⁰ ☐ Leaga
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

B2. E faapefea ona e faamatalaina tulaga o nifo o le tamaitiiti lenei?

- ¹ ☐ Matuā Lelei
² ☐ Lelei Tele
³ ☐ Lelei
⁴ ☐ Feololo
⁵ ☐ Leaga
⁶ ☐ E LEAI NI NIFO O LE TAMAITIITI
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

B3. I LE 12 MASINA UA TE'A, pe na MASANI poo se faafitauli TUMAU nei sa oo i le tamaitiiti?

	YES	NO	LĒ ILOA	FILIFILI E LĒ TALIINA
B3a. Faafitauli i le m̄nava poo isi faafitauli e fesoota'i iai (pei ii pe lē lava le manava)	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B3b. Faigata ona 'ai pe folo ni mea ona o lona soifua maloloina	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B3c. Faamalūina o mea'ai, e aofia ai faafitauli o le puta/taufale, manava mamau poo le manava tatā	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B3d. Fai tigā le tino, aofia ai tigā o le ulu poo le tua poo isi vaega o le tino ma	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B3e. Faaaogaina o ona lima	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B3f. Faapaleni o le fealua'i solo	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B3g. Tigā nifo	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B3h. Tafetoto aulamu	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B3i. Pala pe pupu nifo	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B3j. Inifeti taliga	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐

B4. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 0-5 YEARS OLD]

Pe o maua le tamaitiiti lenei i se tasi o mea nei??

	YES	NO	LĒ ILOA	FILIFILI E LĒ TALIINA
B4a. Tutuli pe leaga le faalogo	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B4b. Tauaso pe faigata ona iloa mea e tusa lava pe fai matatioata	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐

B5. Pe na iai se TAIMI na ta'u atu ai e se foma'i poo isi o tausia le soifua maloloina e faapea o lenei tamaitiiti e maua i se ma'i nei? A ioe, pe o maua NEI lenei tamaitiiti i tulaga nei?

	Le'i Maua Lava?	Taimi Nei?	LĒ ILOA	FILIFILI E LĒ TALIINA
B5a. Ma'i Sela	1 ☐ Yes 2 ☐ No	1 ☐ Yes 2 ☐ No	77 ☐	99 ☐
B5b. Ma'i Suka	1 ☐ Yes 2 ☐ No	1 ☐ Yes 2 ☐ No	77 ☐	99 ☐
B5c. Down Syndrome	1 ☐ Yes 2 ☐ No	1 ☐ Yes 2 ☐ No	77 ☐	99 ☐
B5d. Oso soo pe Matu'iā Tigā o le ulu, e aofia ai le Tigatutui (Migraine)	1 ☐ Yes 2 ☐ No	1 ☐ Yes 2 ☐ No	77 ☐	99 ☐
B5e. Manu'a le fai'ai, Concussion pe Lavea le Ulu	1 ☐ Yes 2 ☐ No	1 ☐ Yes 2 ☐ No	77 ☐	99 ☐
B5f. Popole	1 ☐ Yes 2 ☐ No	1 ☐ Yes 2 ☐ No	77 ☐	99 ☐
B5g. Matuā Faanoanoa	1 ☐ Yes 2 ☐ No	1 ☐ Yes 2 ☐ No	77 ☐	99 ☐
B5h. Autism, ASD, Ma'i Autism Ma'i Spectrum (ASD), Ma'i Asperger, poo le Ma'i Pervasive Developmental (PDD)	1 ☐ Yes 2 ☐ No	1 ☐ Yes 2 ☐ No	77 ☐	99 ☐

		Le'i Maua Lava?	Taimi Nei?	LĒ ILOA	FILIFILI E LĒ TALIINA
B5i.	Ma'i Faaletonu le Ua'i Atu (ADD) poo le Lē Lava le Ua'i Atu/ Ma'i Hyperactivity (ADHD)	¹ ☐ Yes ² ☐ No	¹ ☐ Yes ² ☐ No	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
B5j.	Tuai le Tuputupua'e	¹ ☐ Yes ² ☐ No	¹ ☐ Yes ² ☐ No	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
B5k.	Faafitauli Tau Amio	¹ ☐ Yes ² ☐ No	¹ ☐ Yes ² ☐ No	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
B5l.	Lē Atoatoa le Atamai (e ta'ua foi e valea le mafaufau)	¹ ☐ Yes ² ☐ No	¹ ☐ Yes ² ☐ No	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
B5m.	Faaletonu le Tautala poo Isi Faafitauli Taugagana	¹ ☐ Yes ² ☐ No	¹ ☐ Yes ² ☐ No	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
B5n.	Faaletonu le Faalogo	¹ ☐ Yes ² ☐ No	¹ ☐ Yes ² ☐ No	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
B5o.	Isi Tulaga o le Gasegase i le Mafaufau	¹ ☐ Yes ² ☐ No	¹ ☐ Yes ² ☐ No	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐

B6. I LE 12 MASINA UA TUANA'I, e faafia ona aafia lenei tamaitiiti i lona tulaga tausoifua maloloina poo lona tomai e faia ai mea e pei o isi tamaiti e pei o lona matua?

- ¹ ☐ E leai se faafitauli tausoifua maloloina o lenei tamaitiiti *[GO TO B8]*
² ☐ E le'i aafia lava *[GO TO B8]*
³ ☐ Nisi taimi
⁴ ☐ Masani lava
⁵ ☐ Taimi uma
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

B7. O le ā le tele o aafia ai lenei tamaitiiti i lona tomai i le faia o mea ona o lona soifua maloloina poo le faafitauli?

- ¹ ☐ La'ititi
- ² ☐ Feololo
- ³ ☐ Matu'iā
- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

B8. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 6-17 YEARS OLD]

Pe na iai se TAIMI na ta'u atu ai e se foma'i poo isi o tausia le soifua maloloina e faapea o lenei tamaitiiti e Ma'i i le Faaaoga Seseina o Vailaau? O le Faaaoga seseina o Vailaau e tupu pe a faaaoga soo pe faaaauau ona faaaoga le 'ava malosil/poo vailaau oona ua faapea ona mafua ai faafitauli tau soifua maloloina, lē atoatoa o le malosil, ma le lē taulau ona faataunuuina tiutetauave i galuega, a'oga poo le aiga

- ¹ ☐ IOE
- ¹⁸¹ ☐ LEAI [GO TO B9]
- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA [GO TO B9]
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA [GO TO B9]

[IF YES] pe o maua NEI lenei tamaitiiti i lenei tulaga?

- ¹ ☐ IOE
- ² ☐ LEAI [GO TO B9]
- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA [GO TO B9]
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA [GO TO B9]

[IF YES] pe e:

- ¹ ☐ La'ititi
- ¹⁸² ☐ Feololo
- ¹⁸³ ☐ Matu'iā
- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

B9. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 6-17 YEARS OLD]

Pe e iai i lau tamaitiiti se faafitauli nei?

	IOE	LEAI	LĒ ILOA	FILIFILI E LĒ TALIINA
B9a. Matu'iā faafitauli o le manatua o mea, poo le faia o faai'uga ona o tulaga faaletino, mafaufau, poo faalogona	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B9b. Matu'iā faafitauli o le savali poo le a'e i fasitepu	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B9c. Faigata ona faiofu pe taele	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B9d. Faigata ona fai ana lava fe'au, e pei o le asiasi i le ofisa o le foma'i poo faatauga, ona o tulaga faaletino, mafaufau, poo faalogona	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B9e. Tutuli poo faafitauli i le faalogo	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B9f. Tauaso pe iai faafitauli i le vaai, e tusa lava pe fai matatioata	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐

B10. Pe na ta'u atu e se foma'i poo isi o tausia le soifua maloloina e faapea o lenei tamaitiiti na maua...

	IOE	LEAI	LĒ ILOA	FILIFILI E LĒ TALIINA
B10a. Faama'i o le fatu (Rheumatic)	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B10b. Fiva Rheumatic	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
B10c. Impetigo (poo isi inifeti o le pa'u)	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐

[A IOE O FAAMA'I O LE FATU (RHEUMATIC) POO LE FIVA] pe o latou faaagaina soo se vailaau mo lenei tulaga?

- 1 ☐ IOE
 2 ☐ LEAI
 77 ☐ LĒ ILOA
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

[IF YES] Pe latou te Foloina vailaau (fualaa) pe fai se tui?

- 1 ☐ VAILAAU E UI ATU I LE GUTU (FUALAAU) [GO TO B11]
 78 ☐ TUI [GO TO B11]

[IF NO] Aisea e leai ai? Faailoga mea uma e fetaui.

- 1 ☐ Lē gafatia le tau.
 2 ☐ Leai se auala e malaga ai.
 79 ☐ Leai se isi e avea la'u tamaitiiti i le falema'i.
 80 ☐ E lē tāua
 81 ☐ Isi Mafuaaga:
 77 ☐ LĒ ILOA
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

B11. Pe na ta'u atu e se foma'i poo isi o tausia le soifua maloloina e faapea o lenei tamaitiiti e iai faafitauli i le toto e pei o le lukimia, anemia poo faama'i o sela (sickle)? Faamolemole aua le aofia ai le Sickle Cell Trait.

[Faitau pe a manaomia]: O tamaiti e iai faafitauli o le totovaivai e faapea ona faapogaia i lo latou vaivai tele.

- ¹ ☐ IOE
- ⁷⁸ ☐ LEAI
- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

O le a ou faia nei ni fesili ia te oe i le puiupia o lau tamaitiiti mai le faamanu'alia.

B12. Na e taumafai oe poo seisi tagata matua o tausia le fanau e faatalanoa i lau tama le alofiaina o sauaga poo le puipuiga mai faalavelave e manu'a ai? Se faataitaiga, le lamatiaga o le taalo i luga o aualatele, le a'e i luga o laau, poo le taele i le vasa.

- ¹ ☐ Ioe, puipuiga mai sauaga
- ² ☐ Ioe, puipuiga mai faalavelave e manu'a ai
- ³ ☐ Mea uma e lua
- ⁴ ☐ Leai uma i le lua
- ⁷⁷ ☐ LE ILOA
- ☐ MANATU E LE TALI I FESILI

B13. Pe lua te ō faatasi ma lau tamaitiiti i gaoioiga fai i fafo e pei o le 'aau poo le taa'alo?

- ¹ ☐ IOE
- ⁷⁸ ☐ LEAI
- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

B14. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 6-17 YEARS OLD]

Pe a ti'eti'e lau tamaitiiti i se uila vilivae, o le ā le tele e fai ai e ia le pulou?

- ¹ ☐ E LĒ TI'ETI'E LA'U TAMAITIITI ISE UILA VILIVAE
- ⁷⁸ ☐ E lē faia lava se pulou
- ⁷⁹ ☐ Seāseā fai se pulou
- ⁸⁰ ☐ Nisi taimi e fai le pulou
- ⁸¹ ☐ O le tele o taimi e fai le pulou
- ⁸² ☐ E fai le pulou i taimi uma
- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

B15. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 0-11 YEARS OLD]

O le ā le tele e ti'eti'e ai lau tamaitiiti i le nofoa mo le saogalemu poo le nofoa booster?

- ¹ ☐ Taimi uma
⁷⁸ ☐ Toeitiiti o taimi uma
⁷⁹ ☐ Isi taimi
⁸⁰ ☐ Seāseā lava
¹ ☐ Lē taitai lava [IF CHILD 0-5 YEARS OLD, GO TO B17; IF CHILD 6-11 YEARS OLD, GO TO C1]
⁸¹ ☐ E LĒ TI'ETI'E LA'U TAMAITIITI I TAAVALE [IF CHILD 0-5 YEARS OLD, GO TO B17; IF CHILD 6-11 YEARS OLD, GO TO C1]
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

B16. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 0-11 YEARS OLD]

O fea e iai le nofoa mo le saogalemu o lau tamaitiiti i lau taavale?

- ¹ ☐ Pasese pito i luma
⁷⁸ ☐ Pasese pito i tua
⁷⁹ ☐ Pito i tua o le avetaavale
⁸⁰ ☐ Ogototonu o le nofoa pito i tua
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

B17. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 0-5 YEARS OLD]

Poo aogā pea tuipuipei uma a lau tamaitiiti?

- ¹ ☐ IOE
⁷⁸ ☐ LEAI
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

Σελτιον X. O le Tamaitiiti Lenei o se Tamameamea

C.1. Pe na fanau mai le pepe lenei i le 3 vaiaso a'o le'i oo i le aso tonu e fanau ai?

- ¹ ☐ IOE
⁷⁸ ☐ LEAI
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

C.2. O fia lona mamafa i lona fanau mai? Tali mai i pauna ma aunese poo kilokalama ma kalama. Tuu mai sau tali faatatau iai. [IF NEEDED, READ]: O LAU TALI TAUMATE IAI E TALIINA. E LE MANAOMIA LE SA'O 'AIA'I.

		PAUNA MA			AUNESE
		KILOKALAMA MA			KALAMA

77 ☐ Lē Iloa

99 ☐ Filifili e Lē Taliina

C.3. E fia lou matua ina ua fanau mai lenei pepe?

☐☐ TAUSAGA

C.4. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 0-1 YEAR OLD]

O fea le tulaga/itu e tele ina e faataoto ai lenei pepe e faamoe ai i le taimi nei?

1 ☐ I lona itu

78 ☐ i lona tua

79 ☐ I lona manava

77 ☐ LĒ ILOA

99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

C.5. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 0-5 YEARS OLD. ELSE GO TO SECTION D]

Pe na iai se TAIMI na faasusu ai lenei pepe mai le tina pe sa fafaga i suasusu mai le tina?

1 ☐ IOE

78 ☐ LEAI [GO TO C7]

77 ☐ LĒ ILOA [GO TO C7]

99 ☐ FILIFILI LĒ TALIINA [GO TO C7]

[IF YES] e fia le matua o le tamaititi lenei ina ua TAOFIA ATOATOA le faasusuina i le tina poo le fafaga i suasusu o le tina?

☐☐ ASO (POO)

☐☐ VAIASO (POO)

☐☐ MASINA (POO)

☐☐ TAUSAGA

☐ O LOO SUSU PEA LE TAMAITITI I LE TINA

77 ☐ LĒ ILOA

99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

C.6. O le a le matua o le tamaititi lea ae amata loa ona fafaga i meaai ese mai suasusu o le tina po'o le apa susu fomula? E iai le vai suamalie, suasusu povi, vai faasuka, meaai pepepoo sirio, poo ni isi meaai ua fafaga ai le tamaititi, ma le vai auli.

☐☐ ASO (POO) ☐☐ VAIASO (POO) ☐☐ MASINA

☐ TAIMI NA FANAU AI

☐ FAAILOGA LE PUSA LENEI PE AFAI E LE'I FAFAGAINA LAVA LE

☐ TAMAITITI I SE ISI LAVA MEA VAGANA AI LE SUASUSU O LE TINA POO APASUSU (FORMULA)

⁷⁷ □ LĒ ILOA

⁹⁹ □ FILIFILI E LĒ TALINA

D.1. I LE 12 MASINA UA TUANA'I, pe na vaaia le tamaitiiti lenei ese foma'i, tausima'i, poo isi tautua faapitoa faafoma'i mo le tausia o tamaiti mama'i, siaki lelei tamaiti, iloilo le tino, faataotolia i le falema'i poo soo se isi lava ituaiga tausiga faafoma'i?

- ¹ ☐ IOE
⁷⁸ ☐ LEAI [GO TO D2]
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA [GO TO D2]
⁹⁹ ☐ FILIFILI LĒ TALIINA [GO TO D2]

[YES] I LE 12 MASINA UA TUANA'I, e faafia ona asiasi atu le tamaitiiti lenei i se foma'i, tausima'i, poo isi tausiga faapitoa mo le soifua maloloina ina ia siaki mo le **PUIPIGA?** O le siaki mo le puipuiga e faia lea a'o le'i ma'i pe faamanu'alia le tamaitiiti e pei o le siaki faaletausaga, siaki le malosi mo taaloga, poo asiasiga mo tamaiti o loo malosi pea.

- ¹ ☐ 0 ASIASIGA
⁷⁸ ☐ 1 ASIASIGA
⁷⁹ ☐ 2 PE TELE ASIASIGA
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

D.2. Poo e popole i le mamafa o lenei tamaitiiti?

- ¹ ☐ Ioe, e maualuga tele
⁷⁸ ☐ Ioe, e maulalo tele
⁷⁹ ☐ Leai, Oute lē popole iai
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

D.3. O fia le maualuga o le tamaitiiti i le taimi nei (po'o lona umi)? Faamolemole tuu mai sau tali taulata iai. [IF NEEDED, READ]: O LAU TALI TAUMATE IAI E TALIAINA. E LE MANAOMIA LE SA'O 'AIA'I.

☐	☐	FUTUMA	☐	☐	INISI
☐	☐	MITA MA	☐	☐	SENITIMITA

- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

D.4. E fia le mamafa o le tamaitiiti i le taimi nei? Faamolemole tuu mai sau tali taulata iai. [IF NEEDED, READ]: O LAU TALI TAUMATE IAI E TALIAINA. E LE MANAOMIA LE SA'O 'AIA'I.

☐	☐	PAUNA MA	☐	☐	AUNESE
☐	☐	KILOKALAMA MA	☐	☐	KALAMA

77 ☐ LĒ ILOA

99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

D.5. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 0-5 YEARS OLD]

I LE 12 MASINA UA TUANA'I, pe na fesiligia e le foma'i poo latou o saunia tausiga tau soifua maloloina oe pe o e popole i le a'oa'oina, tuputupu a'e, poo amioga a lenei tamaitiiti?

1 ☐ IOE

78 ☐ LEAI

77 ☐ LĒ ILOA

99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

D.6. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 0-5 YEARS OLD]

[If this child is YOUNGER THAN 9 MONTHS, GO TO D7].

I le 12 masina ua tuana'i, pe na fai atu le foma'i poo latou o saunia tausiga tau soifua maloloina ia oe poo se isi o faia le tausiga e faatumu tali o fesili e faatatau i popolega faapitoa poo mea o e mataulia e faatatau i le tuputupu a'e, fesootaiga, poo isi amioga masani a lenei tamaitiiti? O isi taimi e fesili atu ai le foma'i a le tamaitiiti poo isi o saunia le tausiga tau soifua maloloina i le matua e faia le mea lenei i le fale poo le taimi o le asiasiga a le tamaitiiti.

1 ☐ IOE

78 ☐ LEAI

77 ☐ LĒ ILOA

99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

[If this child is 9-23 Months]

Pe na fesiligia oe e faatatau i lou popolega poo mea na e matauina: Faailoga mea uma e talafeagai.

1 ☐ E faapefea le tautala poo le auala e faaleo ai upu a lenei tamaitiiti?

78 ☐ E faapefea ona fesoota'i lenei tamaitiiti ma oe faapena ma isi?

77 ☐ LĒ ILOA

99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

[IF THIS CHILD IS 2-5 YEARS]

Pe na fesiligia oe e faatatau i lou popolega poo mea na e matauina: Faailoga mea uma e talafeagai.

1 ☐ Upu ma nai faamatalaga e faaaoga e le tamaitiiti lenei ma malamalama ai?

79 ☐ E faapefea le amio a le tamaitiiti lenei ma le sologa lelei ma oe faapena ma isi?

77 ☐ LĒ ILOA

99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

D.7. E iai se nofoaga e MASANI ona ave iai le tamaitiiti lenei pe a ma'i o ia poo ni fautuaga ete manaomia poo se tasi o faia le tausiga e faatatau i lona soifua maloloina lelei?

- 1 ☐ IOE
 80 ☐ LEAI [GO TO D8]
 77 ☐ LĒ ILOA [GO TO D8]
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA [GO TO D8]

[IF YES] O fea e masani ona alu iai le tamaitiiti??

- 1 ☐ Ofisa o le Fomai Tumaoti
 81 ☐ Potu o faalavelave faafuase'i o le falemai
 82 ☐ Le Itu e Vaai ai Gasegase o le falemai
 83 ☐ Falemai faa-le-itumalo, fale faa-le-itumalo, falemai mo le lautele
 84 ☐ Aoga (ofisa o le tausima, ofisa o le faiaoga o tau-toleniga mo taaloga)
 85 ☐ Faletalavai a le nuu
 86 ☐ O nisi nofoaga, FAAMOLEMOLE FAILOA MAI
 77 ☐ LĒ ILOA
 99 ☐ MANATU E LE TALI I FESILI

D.8. Pe e iai se nofoaga e AVE PEA iai le tamaitiiti lenei pe a ia manaomia se tausiga mo le puipuiga, e pei o le su'eina o le tino poo le siaki o le maloloina lelei o le tamaitiiti?

- 1 ☐ IOE
 87 ☐ LEAI [GO TO D9]
 77 ☐ LĒ ILOA [GO TO D9]
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA [GO TO D9]

[IF YES] poo le nofoaga lava lea e tasi e ave iai le tamaitiiti pe a ma'i o ia?

- 1 ☐ IOE
 88 ☐ LEAI

D.9. I totonu o le 12 masinua tuanai, na faaoga e le tamaitiiti ni auaunaga poo ni fesoasoani tau soifumaloloina o le a taua atu? Togi faasa'o pe a o faaoga. Nisi auaunaga faasoifua maloloina pei o le fofo tui nila, fofo o ponaivi ma maso o le tino Togifitiga o le fofo faasolo, vai faataulasea, ma nisi lava O nisi togafitiga e aofia ai le vaaia o se fomai, ae mo isi togafitiga e faatino lava e oe.

- 1 ☐ Tausiga faa-falemai
 89 ☐ Tausiga o Mata (vaai)
 90 ☐ Tausiga o Taliga (faalogo)
 91 ☐ Tausiga o Nifo poo mea e aofia i le gutu
 92 ☐ Auaunaga i le Soifua maloloina o le mafaufau
 93 ☐ Nisi Ituaiga auaunaga Faa-falemai ma Togafitiga
 94 ☐ E Leai i nei mea uma [GO TO D10]
 77 ☐ LE ILOA [GO TO D10]
☐ MANATU E LE TALI I FESILI [GO TO D10]

[IF VISION CARE] Ole a le ituaiga nofoaga poo ni nofoaga na siaki ai le vaai (mata) o le tamaitiiti? Togi faasa'o pe a o faaoga.

- 1 ☐ Ofisa o le fomai mata poo le fomai faapitoa o mata (ophthalmologist, optometrist)
 95 ☐ Fomai o tamaiti poo isi ofisa o fomai tumaoti
 96 ☐ Falemai faa-le-itumalo, fale faa-le-itumalo, falemai mo le lautele
 97 ☐ A'oga
 98 ☐ O nisi nofoaga, , FAAMOLEMOLE FAAMA'OTI MAI:

D.10. I le 12 masina ua tuana'i, pe na iai se taimi na manaomia ai e lenei tamaitiiti se tausiga faafoma'i ae le'i faia pe ona sa lē mafai ona mauaina? O le tausiga faafoma'i, matou te faatatauina atu i togafitiga mai le foma'i e faatatau atu foi i isi ituaiga togafitiga e pei o le vaaiga o nifo, vaaiga o mata, ma tautua o le gasegase o le mafaufau.

- ¹ ☐ IOE
⁹⁹ ☐ LEAI [GO TO D12]
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA [GO TO D12]
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA [GO TO D12]

[YES] O a ituaiga tausiga e le'i maua pe na le'i avanoa foi? Togi faasa'o pe a o faaaoga

- ¹ ☐ Tausiga faa-falemai
¹⁰⁰ ☐ Tausiga o Nifo poo mea e aofia i le gutu
¹⁰¹ ☐ Tausiga o Mata (vaai)
¹⁰² ☐ Tausiga o Taliga (faalogo)
¹⁰³ ☐ Auaunaga i le Soifua maloloina o le mafaufau
¹⁰⁴ ☐ O seisi ituaiga, *faamolemole ia faama'oti mai:*

D.11. O fea o mea nei na fai sao i le lē mauaina e lenei tamaitiiti o togafitiga faafoma'i na manaomia:

	IOE	IEAI	LĒ ILOA	FILIFILI E LĒ TALIINA
D11a. Pe na lē agavaa le tamaitiiti lenei mo togafitiga?	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
D11b. Poo togafitiga na manaomia e le tamaitiiti sa le maua i lou vaipanoa?	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
D11c. Pe na iai se faafitauli i le faia o tuugatala mo se avanoa ina ua manaomia e le tamaitiiti lenei le togafitiga?	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
D11d. Pe na iai se faafitauli i le mauaina o se auala e malaga ai poo le tausia o le tamaitiiti?	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
D11e. Pe sa lē tatalaina le ofisa o le (falema'i/foma'i) ina ua manaomia e le tamaitiiti lenei le togafitiga?	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
D11f. Pe na iai ni faafitauli e fesoota'i i le totogiina?	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐

D.12. I totonu o le 12 masina pe sa taofia le tamaitiiti nei i le falemai? Faamolemole e faitauina uma le vaaiga i potu o faalavelave faafuase'i ma le taofia i le falemai.

- 1 ☐ IOE
 105 ☐ LEAI
 77 ☐ LĒ ILOA
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

[IF YES] I totonu o le 12 masina ua tuana'i, e faafia ona ave le tamaitiiti nei i le falemai ona sa lavea? O le uiga 'lavea', o se manu'a po o se tiga sa mafua mai se faalavelave faafuase'i po'o se osofa'iga. O manu'a e aofia ai, ae le gata ai, o ponaivi gau'i, maosia pe lavea se mea o le tino, mu pe lupea, manu'a na u/tuiina e se mea, po'o se manu'a na mafua ona na taia le tino i se mea.

- TUSIA LE AOFA'I
 77 ☐ LOA
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

Vaega E. Mea na Faia e i Latou na Saunia Togafitiga Faafoma'i i Lenei Tamaitiiti

E.1. Pe e te iloa se tagata poo ni tagata ete manatua o le foma'i poo se tausima'i totino o lenei tamaitiiti? O le foma'i poo le tausima'i totino mo togafitiga faapitoa faafoma'i o ia lea na te iloa lelei le tamaitiiti lenei ma e masani o ia i le talaaga o le soifua maloloina o lenei tamaitiiti. E mafai ona avea o le foma'i mo le lautele, foma'i mo tamaiti, foma'i faapitoa, poo se foma'i lagolago.

- 1 ☐ IOE, E TASI LE TAGATA
 106 ☐ IOE, E SILI ATU I LE TASI LE TAGATA
 107 ☐ LEAI

E.2. I le 12 masina ua tuana'i, pe na maua e le tamaitiiti lenei se faasinoga e vaai se isi foma'i PE MAUA SE ISI TOGAFITIGA?

- 1 ☐ IOE
 108 ☐ LEAI [GO TO E3]
 77 ☐ LĒ ILOA
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

[IF YES] o le ā le tele o le faafitauli o le mauaina o se faasinoga?

- 1 ☐ Leai se faafitauli
 109 ☐ La'ititi le faafitauli
 110 ☐ Telē le faafitauli

E.3. [Answer the following questions only if this child had a health care visit IN THE PAST 12 MONTHS. Otherwise, go to E4.]

I le 12 masina ua tuana'i, e faafia ona faaalu e foma'i ma latou o saunia tausiga faafoma'i a lenei tamaitiiti:

	Taimi uma	Masani lava	Nisi taimi	Lē taitai	LĒ ILOA	FILIFILI E LĒ TALIINA
E3a. Lava o le taimi ma lenei tamaitiiti?	¹ ☐	² ☐	³ ☐	⁴ ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
E3b. Faalogo ma le faateete ia te oe?	¹ ☐	² ☐	³ ☐	⁴ ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
E3c. Manatu mamafa i mea e faatāua ma aganuu a lou aiga?	¹ ☐	² ☐	³ ☐	⁴ ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
E3d. Saunia faamatalaga ma'oti e te manomia e tusa ai ma lenei tamaitiiti?	¹ ☐	² ☐	³ ☐	⁴ ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
E3e. Fesoasoani ia oe e lagona o se paga i le tausiga o lenei tamaitiiti?	¹ ☐	² ☐	³ ☐	⁴ ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐

E.4. EPoo iai se tasi e fesoasoani ia oe e faatulaga pe faamaopoopo le vaaiga o lenei tamaitiiti mo foma'i esee se poo tautua o faapea ona faaoga e lenei tamaitiiti?

¹ ☐ IOE

¹¹¹ ☐ LEAI

¹¹² ☐ SA FOLIGA E LĒ SILI ATU I LE TASI LATOU NA SAUNIA LE TAUSIGA FAAFOMA'I I LE 12 MASINA UA TUANA'I [GO TO E7]

E.5. **I le 12 masina ua tuana'i, pe na e lagona sa ono mafai ona e faaogaina se fesoasoani faaopoopo i le faatulagaina pe faamaopoopo le vaaiga o lenei tamaitiiti mo foma'i esee se poo tautua o faapea ona faaoga e lenei tamaitiiti?**

¹ ☐ IOE

¹¹³ ☐ LEAI [GO TO E6]

[IF YES] I le 12 masina ua tuana'i, e faafia ona e mauaina le fesoasoani na e manaomia e faatulagaina pe faamaopoopo ai le tausiga faafoma'i o lenei tamaitiiti?

¹ ☐ Masani lava

¹¹⁴ ☐ Nisi taimi

¹¹⁵ ☐ Lē taitai

E.6. **I le aoao o mea, o le ā le tele o le faamalieina o oe i fesoata'iga ma foma'i ma latou o saunia tausiga faafoma'i o lenei tamaitiiti?**

¹ ☐ Matuā faamalieina

¹¹⁶ ☐ Iai sina faamalieina

¹¹⁷ ☐ Na iai sina lē faamalieina

¹¹⁸ ☐ Matuā lē faamalieina

⁷⁷ ☐ LĒ ILOA

⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

E.7. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 12-17 YEARS OLD]

Pe e iai se foma'i poo latou o saunia tausiga faafoma'i o lenei tamaitiiti e na o tamaiti latou te togafitia?

- ¹ ☐ IOE
¹¹⁹ ☐ LEAI [GO TO E8]
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

[YES] pe na latou talanoa atu ia oe faapea mulimuli ane lava o le a avatu le tamaitiiti lenei e vaai e foma'i poo latou o saunia togafitiga faafoma'i na o tagata matutua latou te togafitia?

- ¹ ☐ IOE
¹²⁰ ☐ LEAI
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

E.8. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 12-17 YEARS OLD]

Pe na aogā togafitiga a le foma'i poo latou na sauniga togafitiga faafoma'i i lenei tamaitiiti i le:

	IOE	LEAI	LĒ ILOA	FILIFILI E LĒ TALIINA
E8a. Mafaufau ma fuafua mo lona lumana'i. Faata'ita'iga, faaalu le taimi e talanoa i fuafuaga i le lumana'i e tusa ma a'oa'oga, galuega, faiā ma isi, ma le atia'eina o tomai e tausia ai ia lava?	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
E8b. Faia o filifiliga aogā e tusa ai ma lona soifua maloloina. Faata'ita'iga, taumafa i mea'ai lelei mo le ola maloloina, faamalositino e le aunoa, aua le faaagaina le tapaaa, 'ava malosi poo isi fualaau faasaina, poo le tolopo le faia o gaoioiga tau feusuaiga?	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
E8c. Maua tomai e tausia ai lona soifua maloloina faapea tausiga faafoma'i. Faata'ita'iga, e ala i le malamalama i manaoga o iai nei tau soifua maloloina, iloa mea e fai i faalavelave faafuase'i faafoma'i, poo le inuina o vailaau mai le foma'i o loo ia manaomia?	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
E8d. Malamalama i suiga i le tausiga faafoma'i lea e tupu pe a 18 tausaga. Faata'ita'iga, malamalama i suiga o mataupu faalilolilo, maliega, mauaina o faamatalaga, poo le faia o faai'uga?	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐

E.9. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 12-17 YEARS OLD]

Pe na galulue foma'i poo latou o saunia le tauisga faafoma'i o lenei tamaitiiti ma oe ina ia fafau se fuafuaga tusia ina ia ausia sini o ia manaomia tau soifua maloloina?

- ⁴ ☐ IOE
¹²¹ ☐ LEAI [GO TO E10]
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

➡ **[IF YES]** poo faailoa mai e lenei fuafuaga sini ma'oti tau soifua maloloina o lenei tamaitiiti poo isi manaoga faafoma'i poo faafitauli atonu o maua ai lenei tamaitiiti ma pe faapefea ona ausia nei maanaoga?

- ¹ ☐ IOE
¹²² ☐ LEAI
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

Pe na e mauaina ma lenei tamaitiiti se kopi tusia o lenei fuafuaga mo le tausiga?

- ¹ ☐ IOE
¹²³ ☐ LEAI
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

Poo lenei fuafuaga o aogā i le taimi nei mo lenei tamaitiiti?

- ¹ ☐ IOE
¹²⁴ ☐ LEAI
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

E.10. Agavaa mo inisiua tau soifua maloloina e masani ona suia mo tagata matutua. Pe o iloa poo faapefea ona inisiua le tamaitiiti lenei pe a oo ina avea ma tagata matua?

- ¹ ☐ IOE [GO TO F]
¹²⁵ ☐ LEAI

➡ **[If leai]** pe na talanoa atu se tasi ia oe pe faapefea ona maua pea nisi o kava tau inisiua mo le soifua maloloina a'o avea le tamaitiiti ma tagata matua?

- ¹ ☐ IOE
¹²⁶ ☐ LEAI

Σελτιον E. Kava Tau Inisiua o le Soifua Maloloina o Lenei Tamaitiiti

F.1. I totonu o le 12 masina ua tuana'i, na iai se inisiua faasoifua maloloina a le tamaitiiti, pe sa iai o ia i lalo so o se inisiua tau puipuiga faasoifua maloloina? E iai se vaega teu faa-agaga mo mea faa-falemai, isi ituaiga soifua maloloina, ma polokalama tau inisiua o faatupe poo ofoina faataugofie e le malo

¹ ☐ Ioe, na kava atoa le tamaitiiti lenei i le 12 masina, pe i lalo o le 1 le tausaga le matua, talu ona fanau mai [GO TO F4]

¹²⁷ ☐ Ioe, peita'i na iai se taimi na motu ai le kava o le tamaitiiti lenei

¹²⁸ ☐ Leai

F.2. Faamolemole e faailoa mai lau tali i mea taitasi pe o le mafuaaga lea na leai ai se inisiua faasoifua maloloina a lau tamaitiiti I LE 12 MASINA UA TUANA'I:

	IOE	LEAI
F2a. Sui le galuega po o ua suia lou tulaga i lau galuega	1 ☐	2 ☐
F2b. Taofi mai ona ua le mafai ona totogi o le inisiua	1 ☐	2 ☐
F2c. Faapa'u mea e agavaa ai ona e le gafatia ona totogi	1 ☐	2 ☐
F2d. Faapa'u mea e agavaa ai ona e le talafeagai penefiti	1 ☐	2 ☐
F2e. Faapa'u mea e agavaa ai ona e le tele ni fomai e filifili mai ai	1 ☐	2 ☐
F2f. Faafitauli i le faatinoga o pepa talosaga po o le faagasologa o le toe faafouga	1 ☐	2 ☐
F2g. Nisi mafuaaga, faamolemole faailoa mai	1 ☐	☐

F.3. Pe o kava i le taimi nei lenei tamaitiiti i soo se ituaiga inisiua tau soifua maloloina poo se peleni mo tausiga faafoma'i?

¹ ☐ IOE

¹²⁹ ☐ LEAI [GO TO VAEGA G]

⁷⁷ ☐ LĒ ILOA [GO TO VEGA G]

⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA [ALU I E VAEGA G]

F.4. O iai se inisiua faasoifua maloloina a lau tamaitiiti po o i lalo o se fuafuaga tau inisiua faasoifua maloloina e pei ona taua i lalo? [Interviewer Note: Only read jurisdiction-specific insurance types for your jurisdiction].

	IOE	LEAI
F4a. Inisiua faasoifua maloloina tumaoti	1 ☐	2 ☐
F4b. Inisiua e auala mai i lau galuega (po o lou paaga) o iai nei poo se galuega tuai, po'o se iuni	1 ☐	2 ☐
F4c. Medicaid, Fesoasoani tau faafalemai, po'o nisi fuafuaga o fesoasoani o ofoina mai e le malo (e iai Polokalama Taufalemai mo Tagatanuu o Guam, Polokalama o le Inisiua FaaSoifua Maloloina Lautele mo Palau, ma le Fuafuaga mo le Soifua Maloloina mo le Malo o Puerto Rico)	1 ☐	2 ☐
F4d. O nisi inisiua o faatupe po'o ofoina faataugofie mai e le malo (e iai Maikorenia MiCare po'o le Setete o Chuuk, Inisiua mo Tagata Lautele o le Motu o Malesala, ma le Faatupega o Soifua Maloloina mo tagata o le Motu o Malesala)	1 ☐	2 ☐
F4e. Vaega Teu faa-agaga mo mea faa-falemai	1 ☐	2 ☐
F4f. CHIP (Polokalama o Inisiua FaaSoifua Maloloina mo Tamaiti)	1 ☐	2 ☐
F4g. TRICARE po'o auaunaga faasoifua maloloina mo le militeri	1 ☐	2 ☐
F4h. Auaunga Faafalemai mo Tagatanuu Muamua o Amerika	1 ☐	2 ☐
F4i. O seisi ituaiga, faamolemole faailoa mai 	1 ☐	☐

F.5. E faafia ona ofo mai e le inisiua faasoifua maloloina a lau tamaitiiti ni penefiti, pe totogi foi e latou ni auaunaga o manaomia e lau tamaitiiti? *Faataitaiga e iai auaunaga i le vaaiga o nifo po'o mata, fualaa tala mai faletalavai, vaai fomai i le potu faafuasei a le falemai, auaunaga mo tina ma'itaga, auaunaga o soifua maloloina o le mafaukau, ma siakiga ma fa'ata faa-letausaga*

- ¹ ☐ Taimi uma
¹³⁰ ☐ Masani lava
¹³¹ ☐ Nisi taimi
¹³² ☐ Lē taitai
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

F.6. O le ā le tele e faataga ai e le inisiua tau soifua maloloina a lenei tamaitiiti o ia e vaai latou o saunia tausiga faafoma'i o ia manaomia?

- ¹ ☐ Taimi uma
¹³³ ☐ Masani lava
¹³⁴ ☐ Nisi taimi
¹³⁵ ☐ Lē taitai
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

G.1. I le tuu faatasi o tupe totogi pe a alu e vaai se foma'i ma vaega teu faa-agaga mo mea faa-falemai, e fia se tupe ua faaalu i pili falemai a lau tama, tau soifua maloloina, vaaiga o nifo, ma le vaaiga o mata i totonu o le 12 masina ua tuana'i? Aua nei faaopoopoa iai perime po'o tupe totogi o inisiua faasoifua maloloina lea e totogi e lau inisiua.

¹ ☐ \$0 (LEAI NI TUPE FAAALU E FESOOTAI I LE FOMA'I POO LE SOIFUA MALOLOINA [GO TO G4])

¹³⁶ ☐ \$1-\$249

¹³⁷ ☐ \$250-\$499

¹³⁸ ☐ \$500-\$999

¹³⁹ ☐ \$1,000-\$5,000

¹⁴⁰ ☐ SILI ATU I LE \$5,000

⁷⁷ ☐ LĒ ILOA

⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

G.2. E faafia ona talafeagai nei tupe totogi?

¹ ☐ Taimi uma

¹⁴¹ ☐ Masani lava

¹⁴² ☐ Nisi taimi

¹⁴³ ☐ Lē taitai

⁷⁷ ☐ LĒ ILOA

⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

G.3. I le 12 masina ua tuana'i, pe na iai se faafitauli i le totogia e lou aiga o pili a le foma'i poo tausiga tau soifua maloloina o lenei tamaitiiti?

¹ ☐ IOE

¹⁴⁴ ☐ LEAI

⁷⁷ ☐ LĒ ILOA

⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

G.4. I le 12 masina ua tuana'i, pe na e poo se sui o le aiga:

	IOE	LEAI	LĒ ILOA	FILIFILI E LĒ TALIINA
G4a. Taofi le toe faigaluega ona o le soifua maloloina poo le tulaga o lenei tamaitiiti?	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
G4b. Tipi itula e faigaluega ai ona o le soifua maloloina poo le tulaga o lenei tamaitiiti?	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
G4c. Alofia le suia o galuega ona o le popole i le faatumauina o le inisiua tau soifua maloloina mo lenei tamaitiiti?	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
G4d. Sa maua le fesoasoani mai auaiga?	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐

G.5. I le fua faatatau o le vaiaso, e fia itula ete faaaluina poo isi sui o le aiga e saunia ai le tausiga i le aiga mo lenei tamaitiiti? O tausiga e ono aofia ai le suia o fusiga, poo le faainuina o fualaau mai le foma'i ma togafitiga pe a manaomia.

- ¹ ☐ E LĒ MANAOMIA E LE TAMAITIITI LENEI SE TAUSIGA FAAFOMA'I FAALEVAIASO
¹⁴⁵ ☐ LEAI SE TAUSIGA I LE AIGA NA OU SAUNIA PE ESE SUI MAI LE AIGA
¹⁴⁶ ☐ ITIITI I LE 1 LE ITULA I LE VAIASO
¹⁴⁷ ☐ 1-4 ITULA I LE VAIASO
¹⁴⁸ ☐ 5-10 ITULA I LE VAIASO
¹⁴⁹ ☐ 11 PE SILI ATU ITULA I LE VAIASO
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

G.6. I le fua faatatau o le vaiaso, e fia itula ete faaaluina poo isi sui o le aiga e faatulaga ai tausiga o le soifua maloloina poo tausiga faafoma'i mo lenei tamaititi, e pei o le faia o tuugatala poo le sailia o tautua?

- ¹ ☐ E LĒ MANAOMIA E LE TAMAITIITI LENEI SE TAUSIGA FAAFOMA'I FAALEVAIASO
¹⁵⁰ ☐ LEAI SE TAUSIGA I LE AIGA NA OU SAUNIA PE ESE SUI MAI LE AIGA
¹⁵¹ ☐ ITIITI I LE 1 LE ITULA I LE VAIASO
¹⁵² ☐ 1-4 ITULA I LE VAIASO
¹⁵³ ☐ 5-10 ITULA I LE VAIASO
¹⁵⁴ ☐ 11 PE SILI ATU ITULA I LE VAIASO
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

Σελτιον Γ. Auala e A'oa'o ai Lenei Tamaitiiti

H.1. I le fua faatatau o aso o le vaiaso, e fia taimi e masani ona faaalu e lenei tamaitiiti i le TV e matamata ai i polokalama o le TV, vitiō, pe taalo i taaloga vitiō?

- ¹ ☐ LEAI SE ITULA
¹⁵⁵ ☐ ITIITI I LE 1 LE ITULA
¹⁵⁶ ☐ 1 LE ITULA
¹⁵⁷ ☐ 2 ITULA
¹⁵⁸ ☐ 3 ITULA
¹⁵⁹ ☐ 4 PE SILI ATU ITULA
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

H.2. I le fua faatatau o aso o le vaiaso, e fia taimi e masani ona faaalu e lenei tamaitiiti i komupiuta, telefoni selula, taaalo i taaloga vitiō, ma isi masini eletoronisi, faia isi mea e ese mai mea a'oga e fai i le fale?

- ¹ ☐ LEAI SE ITULA
¹⁶⁰ ☐ ITIITI I LE 1 LE ITULA
¹⁶¹ ☐ 1 LE ITULA
¹⁶² ☐ 2 ITULA
¹⁶³ ☐ 3 ITULA
¹⁶⁴ ☐ 4 PE SILI ATU ITULA
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

H.3. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 0-5 YEARS OLD]

O le ā le lelei o a'oa'oina e lenei tamaititi i le faia o mea mo ia lava?

- ¹ ☐ Matuā lelei lava
- ¹⁶⁵ ☐ Sina lelei
- ¹⁶⁶ ☐ Leaga
- ¹⁶⁷ ☐ Matuā leai laval
- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

H.4. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 0-5 YEARS OLD]

O le ā le tele o lou mautinoa o le a taulau manuia lenei tamaititi i a'oga amata poo a'oga tulagalua?

- ¹ ☐ Matuā mautinoa
- ¹⁶⁸ ☐ Sili ona mautinoa
- ¹⁶⁹ ☐ Sina mautino
- ¹⁷⁰ ☐ Matuā le mautinoa lava
- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

[ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 6-17 YEARS OLD]

H.5. I le 12 masina ua tuana'i, e tusa ma le fia aso na misia ai e lenei tamaititi le a'oga ona sa ma'i pe na lavea?

- ¹ ☐ LEAI SE ASO NA MISI O LE A'OGA
- ¹⁷¹ ☐ 1-3 ASO
- ¹⁷² ☐ 4-6 ASO
- ¹⁷³ ☐ 7-10 ASO
- ¹⁷⁴ ☐ 11 PE SILI ATU ASO
- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

H.6. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 6-17 YEARS OLD]

I le 12 masina ua tuana'i, e faafia ona faafesoota'i atu oe poo se isi tagata matua o le aiga e le a'oga a lenei tamaititi e tusa o se faafitauli o ia feagai ai i le a'oga?

- ¹ ☐ LEAI SE TAIMI
- ¹⁷⁵ ☐ 1 TAIMI
- ¹⁷⁶ ☐ 2 PE SILI ATU TAIMI
- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

H.7. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 12-17 YEARS OLD]

O fesili e 2 e sosoo ai, e fesiligia ai le faifai (bullying). O le faifai (bullying) o le faia lea ese tamaititi a'oga e to'atasi poo le sili atu ni ulaga, faamata'u, faasalalau tala taufaalega, tu'i, tulei, poo le faia pea lava pea o le faatigā i le isi tamaititi a'oga. E lē ose faifai pe a fufusu ni tamaiti a'oga se to'alua e talitutusa la malosi pe finau malosi pe fufusu poo le tausua o le tasi i le isi ise uiga faaleuo

Pe na iai se taimi na faifaia ai lau tamaititi i le lotoā o le a'oga?

- ¹ ☐ IOE
- ² ☐ LEAI
- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

H.8. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 12-17 YEARS OLD]

Pe na isi se timi na faifaia ai lau tamaititi e ala i masini faaeletonisi? (Faaauau ona faifaia e ala i fe'au mai le telefoni, Instagram, Facebook, poo isi fesoota'iga tau faasalalauga.)

- ¹ ☐ IOE
² ☐ LEAI
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

H.9. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 6-17 YEARS OLD]

Talu ona amata mai le a'oga faata'ita'i. pe na nofo lenei tamaititi e toe fai faalua se vasega?

- ¹ ☐ IOE
¹⁷⁷ ☐ LEAI
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

H.10. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 6-17 YEARS OLD]

I le vaiaso ua tuana'i, e fia aso na fai faamalositino, taalo ise taaloga, pe fai sao ise galuega e faaoga ai le malosi lenei tamaititi mo le 60 minute?

- ¹ ☐ 0 ASO
¹⁷⁸ ☐ 1-3 ASO
¹⁷⁹ ☐ 4-6 ASO
¹⁸⁰ ☐ ASO UMA
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

Σελτιον H. Faatatau ia Oe ma Lenei Tamaititi

I.1. E faafia ona siitia atu lenei tamaititi ise tuatusi fou poo se nofoaga talu ona fanau mai o ia?

NUMERA O TAIMI

- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

I.2. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 0-5 YEARS OLD]

I le vaiaso ua tuana'i, e fia aso na e faitau atu ai poo se sui o le aiga i lenei tamaititi?

- ¹ ☐ 0 ASO
¹⁸¹ ☐ 1-3 ASO
¹⁸² ☐ 4-6 ASO
¹⁸³ ☐ ASO UMA
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

I.3. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 0-5 YEARS OLD]

I le vaiaso ua tuana'i, e fia aso na e faamatala atu ai poo se sui o le aiga se tala i lenei tamaitiiti?

- ¹ ☐ 0 ASO
¹⁸⁴ ☐ 1-3 ASO
¹⁸⁵ ☐ 4-6 ASO
¹⁸⁶ ☐ ASO UMA
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

I.4. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 0-5 YEARS OLD]

Pe fai ni tausiga i lenei tamaitiiti pe a ma le 10 itula i vaiaso taitasi mai se isi tagata e ese mai i lona matua poo lana tausitama? E mafai ona avea o se nofoaga e vaai ai mo le aso, a'oga faata'ita'i, polokalama Head Start, aiga e tausai ai tamaiti, tausitama totogi, pea au, tausipepe poo se tauaiga.

- ¹ ☐ IOE
¹⁸⁷ ☐ LEAI
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

Σελτιον I. Faatatau i Lou Aiga ma le Auaiga

J.1. E iai seisi o le aiga o tou nonofo faatasi e ulaula sikareti, ula paipa veipa, sika, ula paipa tapa'a, taumafa tapa'a sului, pe lamu fatu o le betel? [READ IF NECESSARY:]
Faamolemole ia tali mai e tusa ma lou malamalamaga. O le fatu o le betel o se fua o le niu areka. O lesi ona igoa o le fatu o le areka. O le lamuina o le fatu o le betel o se tu ma aga e taua i nisi vaega i saute ma saute-sasae o Asia ma Asia Pasefika. E tele ina lamu le fatu betel o afifi i le lau-laau betel (paan) po'o se lau tapa'a (betel quid).

- ¹ ☐ IOE
¹⁸⁸ ☐ LEAI [GO TO J3]
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA [GO TO J3]
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA [GO TO J3]

J.2. Pe ulaula se tasi i totonu o lou fale?

- ¹ ☐ IOE
¹⁸⁹ ☐ LEAI
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

J.3. Ua ai lau tama i le fatu o le betel? [READ IF NECESSARY]: O le fatu o le betel o se fua o le niu areka. O lesi ona igoa o le fatu o le areka. O le lamuina o le fatu o le betel o se tu ma aga e taua i nisi vaega i saute ma saute-sasae o Asia ma Asia Pasefika E tele ina lamu le fatu betel o afifi i le lau-laau betel (paan) po'o se lau tapa'a (betel quid).

- 1 ☐ IOE
 190 ☐ LEAI
 77 ☐ LĒ ILOA
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

Pe o e malamalama i āuga o le lamuina o le fua o le betel?

- 1 ☐ IOE
 2 ☐ LEAI
 77 ☐ LĒ ILOA
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

O isi fesili e tolu e sosoo ai e faatatau i tupe.

J.4. Talumai le taimi na fanau ai lenei tamaitiiti, e faafia ona iai ni faigata tele o le faasoasoaina o tupemaua a lou aiga – faigata ona faatau mea e masani ai e pei o taumafa ma mea mo le fale?

- 1 ☐ Lē taitai
 191 ☐ Seāseā
 192 ☐ E masani
 193 ☐ Masani lava
 77 ☐ LĒ ILOA
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

J.5. O le isi fesili pe faamata na e gafatia le tau o meataumafa na e manaomia. O fea o faamatalaga nei e sili ona fetau e faamatala ai tulaga o meataumafa i lou auaiga i le 12 masina ua tuana'i?

- 1 ☐ Na mafai i taimi uma ona faatau taumafa maloloina lelei e faaaoga.
 194 ☐ Na mafai i taimi uma ona faatau taumafa e faaaoga ae lē o mea'ai ia e tataua ona 'aai ai.
 195 ☐ O nisi taimi e lē gafatia le tau o taumafa e 'aai ai.
 196 ☐ E masani ona lē gafatia le tau o taumafa e 'aai ai.
 77 ☐ LĒ ILOA
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

J.6. I so'o se taimi i totonu o le 12 masina ua tuana'i, tusa pe na'o le tasi le masina, na iai seisi o le aiga na mauaina:

	IOE	LEAI	LE ILOA	MANATU E LE TALI I FESILI
J7a. Fesoasoani tau tupe mai le polokalama o le ueafea a le malo?	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
J7b. [Programming note: For Puerto Rico show "Nutrition Assistance Program (NAP) (known as PAN)"] Fesoasoani o le Food Stamp poo penefiti mai le polokalama fesoasoani i taumafa paleni (SNAP)	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
J7c. Maua fua po'o tau taugofie mo pelekifasi ma aiga o le aoauli i totonu o aoga?	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
J7d. [Programming note: Do not show for RMI, Palau, FSM, Puerto Rico] Penefiti mai le polokalame mo Tina, Fanau Iti ma Tamaiti (WIC)	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐

[Complete the questions for each of the two adults in the household who are this child's primary caregivers. If there is just one adult, provide answers for that adult.]

K.1. TAGATA MATUA 1

O le a lau faia i lenei tamaitiiti?

- ¹ ☐ MATUA MONI
- ² ☐ MATUA VAETAMA
- ³ ☐ OE LE MATUA, ua toe faaipoipo iai le Tina po'o le Tama o le tamaitiiti
- ⁴ ☐ MATUA O MATUA
- ⁵ ☐ MATUA FAI (vaaia le tamaitiiti)
- ⁶ ☐ AUNT PO'O UNCLE
- ⁷ ☐ O NISI SEISI O LE AIGA
- ⁸ ☐ O NISI E LE AIGA

K.2. O le ā lou itupa?

- ¹ ☐ TANE
- ¹⁹⁷ ☐ FAFINE

K.3. E fia lou matua?

☐ ☐ MATUA I TAUSAGA

K.4. O le ā le vasega sili ona maualuga poo tausaga a'oga na e faamae'aina? FAAILOGA na o le TASI.

- ¹ ☐ VASEGA 8 PE MAULALO IFO
- ¹⁹⁸ ☐ VASEGA 9-12; LEAI SE TIPILOMA
- ¹⁹⁹ ☐ FAAUU MAI LE A'OGA MAUALUGA PE NA UMA LE GED
- ²⁰⁰ ☐ NA UMA LE A'OGA O MATATA ESEESE, TOMAI ISE GALUEGA, POO LE POLOKALAME A LE A'OGA TAU PISINISI
- ²⁰¹ ☐ IAI TOGI MAI LE KOLISI, AE LĒ OSE TIKERI
- ²⁰² ☐ ASSOCIATE DEGREE (AA, AS)
- ²⁰³ ☐ BACHELOR'S DEGREE (BA, BS, AB)
- ²⁰⁴ ☐ MASTER'S DEGREE (MA, MS, MSW, MBA)
- ²⁰⁵ ☐ DOCTORATE (PHD, EDD) POO SE PROFESSIONAL DEGREE (MD, DDS, DVM, JD)

K.5. O le ā lou tulaga tau faaipoipoga?

- ¹ ☐ FAAIPOIPO [GO TO K7]
- ²⁰⁶ ☐ LE'I FAAIPOIPO LAVA
- ²⁰⁷ ☐ TATALA FAAIPOIPOGA
- ²⁰⁸ ☐ NOFO VALAVALA
- ²⁰⁹ ☐ MALIU LE TANE
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA [GO TO K7]

K.6. Poo lua nonofo i le taimi nei ma se paaga ete alofa faaleulugalii iai?

- ¹ ☐ IOE
- ²¹⁰ ☐ LEAI
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

K.7. I se fua lautele, o faapefea mai lou maloloina i le tino?

- ¹ ☐ Maatuā Lelei
²¹¹ ☐ Lelei Tele
²¹² ☐ Lelei
²¹³ ☐ Feololo
²¹⁴ ☐ Leaga
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

K.8. I se fua lautele, o faapefea mai lou maloloina i le mafaufau ma faalogona?

- ¹ ☐ Maatuā Lelei
²¹⁵ ☐ Lelei Tele
²¹⁶ ☐ Lelei
²¹⁷ ☐ Feololo
²¹⁸ ☐ Leaga
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

K.9. Pe na e faigaluega pe ā ma le 50 vaiaso mai vaiaso e 52?

- ¹ ☐ IOE
²¹⁹ ☐ LEAI
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

K.10. Poo iai se isi tagata matua i lenei auaiga e fai ma tausitama pe vaaia leni tamaitiiti?

- ¹ ☐ IOE
²²⁰ ☐ LEAI [GO TO VAEGA L]
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA [GO TO VAEGA L]

O leni tausitama poo lē vaaia o le a faasino atu iai o le Tagata Matua 2.

K.11. O le a le faia o le Tagata Matua lona 2 i le tamaitiiti?

- ¹ ☐ MATUA MONI
² ☐ MATUA VAETAMA
³ ☐ OE LE MATUA, ua toe faaipoipo iai le Tina po'o le Tama o le tamaitiiti
⁴ ☐ MATUA O MATUA
⁵ ☐ MATUA FAI (vaaia le tamaitiiti)
⁶ ☐ AUNT PO'O UNCLE
⁷ ☐ O NISI SEISI O LE AIGA
⁸ ☐ O NISI E LE AIGA

K.12. O le ā le itupa o le Tagata Matua 2?

- ¹ ☐ TANE
²²¹ ☐ FAFINA

K.13. O le ā le matua o le Tagata Matua 2?

☐ ☐ MATUA I TAUSAGA

K.14. O le ā le vasega sili ona maualuga poo tausaga a'oga na e faamae'aina e le Tagata Matua 2? FAAILOGA na o le TASI.

- ¹ ☐ VASEGA 8 PE MAULALO IFO
- ²²² ☐ VASEGA 9-12; LEAI SE TIPILOMA
- ²²³ ☐ FAAUU MAI LE A'OGA MAUALUGA PE NA UMA LE GED
- ²²⁴ ☐ NA UMA LE A'OGA O MATATA ESEEESE, TOMAI ISE GALUEGA, POO LE POLOKALAME A LE A'OGA TAU PISINISI
- ²²⁵ ☐ IAI TOGI MAI LE KOLISI, AE LĒ OSE TIKERI
- ²²⁶ ☐ ASSOCIATE DEGREE (AA, AS)
- ²²⁷ ☐ BACHELOR'S DEGREE (BA, BS, AB)
- ²²⁸ ☐ MASTER'S DEGREE (MA, MS, MSW, MBA)
- ²²⁹ ☐ DOCTORATE (PHD, EDD) POO SE PROFESSIONAL DEGREE (MD, DDS, DVM, JD)

K.15. O le ā le tulaga faaipoipo o le Tagata Matua 2?

- ¹ ☐ FAAIPOIPO [GO TO [K17]
- ²³⁰ ☐ LE'I FAAIPOIPO LAVA
- ²³¹ ☐ TATALA LE FAAIPOIPOGA
- ²³² ☐ NOFO VALAVALA
- ²³³ ☐ MALIU LE TANE
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA [GO TO K17]

K.16. Poo nonofo i le taimi nei le Tagata Matua 2 ma se paaga e alofa faaleulugalii iai?

- ¹ ☐ IOE
- ²³⁴ ☐ LEAI
- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

K.17. I se fua lautele, o faapefea mai le maloloina o le tino o le Tagata Matua 2?

- ¹ ☐ Matuā Lelei
- ²³⁵ ☐ Lelei Tele
- ²³⁶ ☐ Lelei
- ²³⁷ ☐ Feololo
- ²³⁸ ☐ Leaga
- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

K.18. I se fua lautele, o faapefea mai le maloloina o le mafaufau poo faalogona o le Tagata Matua 2?

- ¹ ☐ Matuā Lelei
- ²³⁹ ☐ Lelei Tele
- ²⁴⁰ ☐ Lelei
- ²⁴¹ ☐ Feololo
- ²⁴² ☐ Leaga
- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

K.19. Pe na faigaluega le Tagata Matua 2 pe ā ma le 50 vaiaso mai vaiaso e 52?

- ¹ ☐ IOE
- ²⁴³ ☐ LEAI
- ⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
- ⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

L.1. O le siaki e masani ai o le su'eina o le tino, e lē su'eina mo se manu'a patino, gasegase, poo le tulaga. Pe tusa o le ā le umi talu mai lau asiasiga mulimuli i le foma'i mo le siaki e masnai ai?

- ¹ ☐ Totonu o le tausaga lea ua te'a (soo se taimi lava e itiiti mai le 12 masina ua te'a)
²⁴⁴ ☐ Totonu o le 2 tausaga ua te'a (1 le tausaga ae itiiti mai le 2 ua te'a)
²⁴⁵ ☐ totonu o le 5 tausaga (2 tausga ae itiiti mai le 5 tausga ua te'a)
²⁴⁶ ☐ 5 pe sili atu tausaga ua te'a
²⁴⁷ ☐ Le'i faia lava
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

L.2. I le 12 masina ua tuana'i, pe na faia ia oe se togafitiga poo se fautuaga mai foma'i o le mafaufau? O foma'i o le mafaufau e aofia ai psychiatrists, psychologists, tausima'i psychiatric, ma foma'i mai le aufaigaluega mo le lautele.

- ¹ ☐ Ioe
²⁴⁸ ☐ Leai, ae manaomia ona ou alu e vaai se foma'i o le mafaufau
²⁴⁹ ☐ Leai, oute e lē manaomia ona ou aluu e vaai se foma'i o le mafaufau [GO TO L4]
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA [GO TO L4]
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA [GO TO L4]

L.3. O le ā le tele o le faafitauli o le mauaina o se togafitiga o le mafaufau poo le fautuaina sa e manaomia?

- ¹ ☐ Leai se faafitauli
²⁵⁰ ☐ La'ititi le faafitauli
²⁵¹ ☐ Telē le faafitauli

L.4. I le vaitaimi o lou ma'ito talu ai nei, pe na famamā ou nifo e se foma'inifo poo latou e tausia mamā nifo?

- ¹ ☐ IOE
²⁵² ☐ LEAI
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

L.5. O ai e faia le faaiuga mo le tausia o lou soifua maloloina?

- ¹ ☐ Oe
²⁵³ ☐ Lou to'alua
²⁵⁴ ☐ Oe ma lou to'alua/pa'aga faatasi
²⁵⁵ ☐ Ou matua
²⁵⁶ ☐ LE ISI TAGATA, FAAMOLEMOLE FAAMA'OTI MAI
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

L.6. O ai e faia le faaiuga mo le tausia o le soifua maloloina o lau tamaitiiti/fanau?

- ¹ ☐ Oe
²⁵⁷ ☐ Lou to'alua
²⁵⁸ ☐ Oe ma lou to'alua/pa'aga faatasi
²⁵⁹ ☐ Ou matua
²⁶⁰ ☐ Le isi tagata, *faamolemole faama'oti mai*
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

O fesili o le a sosoo mai e fesiligia ai le ulaula, inu ma le tagofia o fualaau. Faamolemole ia manatua o faamatalaga e tuuina mai e malu puipuia Na'o e i le vaega a le ausuesue e mafai ona iloa ia faamatalaga. Faamolemole ia tali mai e tusa ma lou malamalamagal.

L.7. Ie faagasologa o aso e 30 ua te'a, e fia aso sa e ulaula tapaa ai?

- ¹ ☐ 0 ASO
²⁶¹ ☐ 1 PE 2 ASO
²⁶² ☐ 3 I LE 5 ASO
²⁶³ ☐ 6 I LE 9 ASO
²⁶⁴ ☐ 10 I LE 19 ASO
²⁶⁵ ☐ 20 I LE 29 ASO
²⁶⁶ ☐ ASO 30 UMA
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

L.8. Pe ete inu 'ava malosī, e aofia ai le inuina o le faamafu (pulū) ete faia i lou lava fale?

- ¹ ☐ IOE
²⁶⁷ ☐ LEAI
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

L.9. I lou soifuaga, na e faaaogaina nei mea: [READ IF NECESSARY]: O le fatu o le betel o se fua o le niu areka. O lesi ona igoa o le fatu o le areka. O le lamuina o le fatu o le betel o se tu ma aga e taua i nisi vaega i saute ma saute-sasae o Asia ma Asia Pasefika. E tele ina lamu le fatu betel o afifi i le lau-laau betel (paan) po'o se lau tapa'a (betel quid). Funta po'o le fronto, o le laulaau tapaa paauli e faaaoga e taai ai le tapa'a ula].:

	loe	Leai	LĒ ILOA	FILIFILI E LĒ TALIINA
L9a. Fua o le Betel	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
L9b. Vape poo le e-cigarette	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
L9c. Funta	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
L9d. Mariuana (e ta'ua foi o le grass, pot, weed, poo le reefer)	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
L9e. Cocaine, e aofia ai le pauta, crack, poo le freebase	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
L9f. Heroin (e ta'ua foi o le smack, junk, poo le China White)	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
L9g. Methamphetamines (e ta'ua foi o le speed, crystal, crank, poo le ice)	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
L9h. Ecstasy (e ta'ua foi o le MDMA)	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
L9i. Synthetic mariuana (e ta'ua foi o le K2, Spice, fake weed, King Kong, Yucatan Fire, Skunk, poo le Moon Rocks)	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
L9j. Fualaau poo tui Steroid e aunoa ma le faatonuina mai le foma'i	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
L9k. Vailaau e faate'a ai le tigā e aunoa ma le faatonuina mai le foma'i pe ese mai le auala na faatonu ai oe e le foma'i e faaaoga ai? (Aofia ai vailaau e pei o le codeine, Vicodin, OxyContin, Hydrocodone, ma le Percocet)	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐

[IF RESPONDENT CHEWED BETEL NUT, CONTINUE TO L10. ELSE IF RESPONDENT USED ANY OTHER SUBSTANCE IN L9 GO TO L11. ELSE IF NO SUBSTANCES USED, GO TO L12.]

L.10. I le 30 aso ua te'a, e fia aso na e lamuina ai le fua o le betel?

- 1 ☐ 0 ASO
 268 ☐ 1 PE 2 ASO
 269 ☐ 3 I LE 5 ASO
 270 ☐ 6 I LE 9 ASO
 271 ☐ 10 I LE 19 ASO
 272 ☐ 20 I LE 29 ASO
 273 ☐ ASO 30 UMA
 77 ☐ LĒ ILOA
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

L.11. Pe na faasino atu mo oe, pe na faia soo se ituaiga tui/fautuaina/togafitiga mo faafitauli o le faaaogaina o na mea?

- 1 ☐ IOE
 274 ☐ LEAI
 77 ☐ LĒ ILOA
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

L.12. Pe ua faailoa atu e lau foma'i poo foma'i o vaaia le soifua maloloina ete maua i le suka ituaiga 1 poo le suka ituaiga 2?

- ¹ ☐ SUKA ITUAIGA 1
²⁷⁵ ☐ SUKA ITUAIGA 2
²⁷⁶ ☐ LĒ MAUA UMA AI [GO TO L14]
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA [GO TO L14]
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA [[GO TO L14]

L.13. Poo e faaaogaina ni vailaau mai le foma'i mo lenei tulaga?

- ¹ ☐ Tui inusulini
²⁷⁷ ☐ Fualaau
²⁷⁸ ☐ Tui insulini ma Fualaau
²⁷⁹ ☐ Oute lē o faaaogaina ni vailaau mai le foma'i
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

L.14. Pe na iai seTAIMI na ta'u atu ai e le foma'i poo latou o saunia tausiga faafoma'i faapea ete maua i se tasi o mea nei...?

	IOE	LEAI	LĒ ILOA	FILIFILI E LĒ TALIINA
L14a. Faama'i o le fatu Rheumatic	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
L14b. Fiva Rheumatic	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
L14c. Kanesa Cervical	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐
L14d. Toto Vaivai (Anemia	¹ ☐	² ☐	⁷⁷ ☐	⁹⁹ ☐

L.15. Faapefea ona e faamatala lou mamafa?

- ¹ ☐ Matuā pa'ū lava pauna
²⁸⁰ ☐ Fai sina pa'ū o pauna
²⁸¹ ☐ Tai fetau lelei pauna
²⁸² ☐ Fai sina ova o pauna
²⁸³ ☐ Matuā ova lava pauna

L.16. O fea o mea nei o loo e taumafai e fai i lou mamafa?

- ¹ ☐ Faapa'ū pauna
²⁸⁴ ☐ Faaopoopo pauna
²⁸⁵ ☐ Tumau i pauna ia e iai
²⁸⁶ ☐ E LEAI SE MEA O O'U TAUMFAI E FAI I O'U PAUNA

L.17. I aso e 7 ua tuana'i, e fia aso na faagaoioi ai lou tino mo le 60 mintue i aso taitasi? Faaopoopo taimi uma na faaalu e faagaoioi ai lou tino na faapogaia ai le oso i luga le tatā o lou fatu ma mafua ai ona faigata ona e manava i nisi taimi.

- ¹ ☐ 0 aso
²⁸⁷ ☐ 1 aso
²⁸⁸ ☐ aso
²⁸⁹ ☐ 3 aso
²⁹⁰ ☐ 4 aso
²⁹¹ ☐ 5 aso
²⁹² ☐ 6 aso
²⁹³ ☐ 7 aso
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

L.18. Oe ma'itaga?

- ¹ ☐ Ioe
² ☐ Leai
⁷⁷ ☐ LE ILOA
⁹⁹ ☐ MANATU E LE TALI I FESILI

**IF RESPONDENT IS PREGNANT AND/OR HAS INFANT 12-MONTHS OR YOUNGER,
GO TO L19; ELSE, GO TO M1.**

L.19. O fesili o sosoo ai e faatatau i le vairusi o le Zika. O le inifeti i le vairusi o le Zika o se ma'i e masani ona pepesi i le ū a le namu ae e ono mafai foi ona pepesi i le faia o feusuaiga ma se tamaloa o loo maua i le vairusi o le Zika.

I le vaitaimi o lou ma'ito talu ai nei, o le ā le tele o lou popole e tusa ai ma le inifeti i le vairusi o le Zika? Faailoga na o le tali e TASI.

- ¹ ☐ Matuā popole lava
²⁹⁴ ☐ Na iai sina popole
²⁹⁵ ☐ Matuā leai ma se popole
⁴ ☐ Oute le'i faalogo lava i le vairusi o le Zika i le vaitaimi o lo'u ma'ito talu ai nei [GO TO M1]
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

L.20. I soo se vaitaimi o lou ma'ito talu ai nei, pe na e talanoa i se foma'i, tausima'i, poo isi tagata faigaluega o saunia tausiga faafoma'i e faatatu i le vairusi o le Zika?

- ¹ ☐ Leai
²⁹⁶ ☐ Ioe, na talanoa mai ai le tagata na saunia tausiga faafoma'i ia te a'u e aunoa ma lo'u fesili e faatatau iai
²⁹⁷ ☐ Ioe, na talanoa mai ai le tagata na saunia tausiga faafoma'i ia te a'u ae faatoa faia faapea ina ua UMA ona ou fesili e faatatau iai
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

L.21. I le vaitaimi o lou ma'ito talu ainei, pe na su'e lou toto mo le vairusi o le Zika?

- ¹ ☐ IOE
²⁹⁸ ☐ LEAI [GO TO L23]
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

L.22. Pe na faavasega oe e le foma'i ete maua i le Zika i le vaitaimi o lou ma'ito talu ai nei?

- ¹ ☐ IOE
²⁹⁹ ☐ LEAI [GO TO M1]
⁷⁷ ☐ LĒ ILOA [GO TO M1]
⁹⁹ ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA [GO TO M1]

[IF YES] o fea le tamaitiiti lea na e tauaveina?

O isi fesili e sosoo ai e faatatau lea i femalagaaiga i le vaiataimi o lou ma'ito talu ai nei.

L.23. I le vaiataimi o lou ma'ito talu ai nei, pe na e malaga atu i nofoaga e maua ai le vairusi o le Zika?

- 1 ☐ IOE
390 ☐ LEAI
77 ☐ LĒ ILOA
99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

[YES] I le vaiataimi o lou ma'ito talu ai nei, pe na e iloa le fautuaga e tatau i fafine o ma'ito ona alofia le faimalaga atu i nofoaga o loo iai le vairusi o le Zika?

- 1 ☐ IOE
301 ☐ LEAI
77 ☐ LĒ ILOA
99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

[A leai] I lou ma'itaga mulimuli, na e 'alo ese i lou malaga i vaega o lo'o aafia i le siama o le Zika ona o fautuaga mo fafine ma'itaga e 'alo ese mai le malaga i ia nofoaga

- 1 ☐ IOE
302 ☐ LEAI
77 ☐ LĒ ILOA
99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

Σελτιον Λ. Faamatalaga o le Auaiga

M.1. E to'afia tagata o nonofo i lenei tuatuaasi? Ia aofia ai tagata e manasi ona nonofo i lenei tuatuaasi. AUA le faaaofia ae se tagata o nofo i se isi mea i le sili atu ma le lua masina, e pei o le tamaitiiti a'oga i kolisi o nonofo ese poo se tasi o loo alu atu i le Armed Forces.

- AOFAIGA O TAGATA
☐ ☐
77 ☐ LĒ ILOA
99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

M.2. E to'afia tagata oi lou fale o ni sui o le aiga? Aiga o lona uiga o soo se tasi e aiga atu i lenei tamaitiiti i le toto, faaipoipoga, tamafai, pe faaauuala mai i tamaiti ua tuu atu e tausi e isi matua.

- AOFAIGA O TAGATA
☐ ☐
77 ☐ LĒ ILOA
99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

M3. O faamatalaga o mulimuli mai e na'o mo le tuufaatasiga o faamatalaga ina ia mafai ai e le MCH ona iloilo fesoasoani o ofoina ma ni tausiga faasoifua maloloina e ono manaomia e vaega eseese. Na'o e i le vaega a le ausuesue e mafai ona iloa ia faamatalaga. O lau tali taumate iai e taliaina. E le manaomia le sa'o 'aia'i. Mafaufau i le aofaiga o le tupe maua a le aiga i le tausaga mai tagata uma o le aiga O le a le aofaiga ae le'i totogiina le lafoga? E aofia ai tupe maua mai galuega, totogi mo le tausiga o tamaiti, saogalemu, tupe maua mai litaea, tupe maua mai le LE faigaluega, fesoasoani mo le lautele, ma mea faapena. Ma lesi, faaopoopo iai ma tupe maua mai tului faasili, tufatufaga o tupe faasili, tupe maua faasili mai se pisinisi, faatoaga, po'o ni fale mautotogi, ma nisi auala o maua ai ni tupe maua.

AOFA'IGA ATOA (\$)

77 ☐ LĒ ILOA

99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

M.4. Ae a pe a tuu faavaega atu? E te faapea mai o le tupe maua a lou aiga e .

1 ☐ Lalo mai o le \$10,000

2 ☐ I le va o le \$10,000 ma lalo mai o le \$15,000

3 ☐ I le va o le \$15,000 ma lalo mai o le \$20,000

4 ☐ I le va o le \$20,000 ma lalo mai o le \$25,000

5 ☐ I le va o le \$25,000 ma lalo mai o le \$35,000

6 ☐ I le va o le \$35,000 ma lalo mai o le \$50,000

7 ☐ I le va o le \$50,000 ma lalo mai o le \$75,000

8 ☐ \$75,000 po'o luga atu

77 ☐ LE ILOA

99 ☐ MANATU E LE TALI I FESILI

Σελτιον M. Jurisdiction Specific Module

O le a ou amata i le fai atu o nai fesili e faatatau i lou soifua maloloina.

AS1. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 0-1 YEAR OLD AND IF BIOLOGICAL MOTHER]

Pe na e maua se tausiga faamātua i le vaitaimi o lou ma'ito talu ai nei poo le ma'itaga (o iai nei)? O le tausiga faamātua e faaoo atuj e i latou o suania le tausiga faafoma'i ma e aofia ai le su'esue'ina o le tino, siaki pauna, ma saunia le su'eina o fe'au vai. E faalagolago i le umi ua oo iai le ma'ito, e ono faia foi e latou o saunia tausiga faafoma'i le su'eina o le toto ma fai su'ega o āta o le pepe, e pei o su'ega e faaoga ai le ultrasound. E aofia foi i nei asiasiga talanoag e faatatau i le soifua maloloina o le tinā, soifua maloloina o le pepe, ma soo se fesili e faatatau i le ma'itaga.

1 ☐ IOE

2 ☐ LEAI [GO TO AS3]

77 ☐ LĒ ILOA [GO TO AS3]

99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA [GO TO AS3]

AS2. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS 0-1 YEAR OLD AND IF BIOLOGICAL MOTHER]

E fia vaiaso poo masina o lou ma'ito na iai ina ua fai lau ulua'i asiasi mo tausiga faamātua?

VAIASO POO MASINA

77 ☐ LĒ TALIINA

99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

AS4.

AS3. I le 12 masina ua te'a, pe na iai se faafitauli i le mauaina o se tausiga faafoma'i mo oe? O le tausiga faafoma'i, matou te faauiga atu i tausiga faafoma'i e aofia ai ma isi ituaiga tausiga e pei o le vaaia o nifo, mata, ma tautua a fama'i o le mafaufau.

- 1 ☐ IOE
 3 ☐ LEAI [GO TO AS4]
 77 ☐ LĒ ILOA [GO TO AS4]
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA [GO TO AS4]

**[IF YES] Aisea na e oo ai ia toe faafitauli o le mauaina o tausiga faafoma'i mo oe?
FAAILOGA MEA UMA E TALAFEAGAI.**

	IOE	LEAI	LĒ ILOA	FILIFILI E LĒ TALIINA
AS3a. Sa lē lava le tupe e totogi ai.	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
AS3b. Sa ou lē iloa le mea e alu iai.	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
AS3c. Sa mamao tele.	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
AS3d. Sa lē mafai ona ou oo iai i le taimi e tatala ai.	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
AS3e. Sa lē lava le taimi e fai ai se tuugatala (appointment).	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
AS3f. Sa leai se auala oute alu ai.	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
AS3g. Sa leai se taimi oute alu ai.	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
AS3h. Sa ou popole ne'i lē kavaina e la'u inisiua.	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
AS3i. Nisi mafuaaga, faamolemole faama'oti mai	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐

I le taimi nei, o le a ou fesili atu i le vaaiga a foma'i i lau tamaititi ma le tausiga faafoma'i.

AS4. [ONLY ASK THIS QUESTION IF CHILD IS CSHCN]

Pe sa faigata ona maua se vaaiga a le foma'i mo lau tamaititi?

- 1 ☐ IOE
 2 ☐ LEAI
 77 ☐ LĒ ILOA
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

[IF YES] faamolemole faama'oti mai

Pe a fai na inifeti le tailga o le tamaitiiti i le 12 masina ua te'a (B3j=YES):

AS5. Pe sa fautuina le faaaoga se faaga'au e momono i lona taliga e faatafe ese mai ai le sua?

- 1 ☐ IOE
 2 ☐ LEAI [GO TO END OF SURVEY]
 77 ☐ LĒ ILOA [GO TO END OF SURVEY]
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA [GO TO END OF SURVEY]

[IF YES] Pe sa momono iai na faga'au?

- 1 ☐ IOE [GO TO END OF SURVEY]
 2 ☐ LEAI
 77 ☐ LĒ ILOA
 99 ☐ FILIFILI E LĒ TALIINA

[LEAI] aisea na lē momonoa ai na faaga'au? Faailoga mea uma e talafeagai.

	IOE	LEAI	LĒ ILOA	FILIFILI E LĒ TALIINA
AS5a. Sa ou fefe ne'i iai se mea e faaletonu.	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
AS5b. Sa lē lava a'u tupe.	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
AS5c. Sa leai se auala oute alu atu ai i le falema'i poo le ofisa o le foma'i.	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
AS5d. Sa tele le mau gasu sa ou feagai iai i lena taimi.	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
AS5e. Sa lē mafai ona ou faanoi mai le a'oga poo le galuega.	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
AS5f. Sa leai se isi e vaaia la'u fanau.	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐
AS5g. Isi mafuaaga, faamolemole faama'oti mai	1 ☐	2 ☐	77 ☐	99 ☐

(END TIME: :)

Faafetai tele mo lou sao.

I le fai ma sui o le Matagaluega o Soifua Maloloina ma Tautua mo le Lautele a le U.S., e momoli atu la matou faafetai mo lou taimi ma taumafaiga na e faaalu e faasoa mai ai faamatalaga e faatatau i lenei tamaitiiti, faapea oe ma lou aiga.

E tãua au tali ia i matou ma o le a fesoasoani i le su'esue'ga, aufaitulafono, ma latou o faatãuaina aiga e maua ai se malamalamaga lelei i le soifua maloloina ma tausiga faafoma'i e manaomia e fanau mai ituaiga eseese o mau faatasi ma tatou.